

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 102 (1984)  
**Heft:** 208

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

## Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21  
Preise: Kalenderjahr Fr. 55,-, halbj. Fr. 33,-, Ausland Fr. 70,- jährlich  
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 60 Rp.  
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21  
Prix: Année civile fr. 55,-, un semestre fr. 33,-, étranger fr. 70,- par an  
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 60 cts  
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 208 – 3193

Bern, Donnerstag, 6. September 1984  
Berne, jeudi, 6 septembre 1984

102. Jahrgang  
102e année

No 208 – 6. 9. 1984

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn,  
St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais,  
Neuchâtel, Genève.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre  
pubblicazioni legali

Mercury Eurobond Fund Limited.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Sciogli-  
mento di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion.

Antritt der Verlassenschaft.

Öffentliches Inventar.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRGv – Sommaton selon art. 89 ORC.

Grida per beneficio di inventario.

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Geldmarkt-Buchforderungen – Serie 1.61 – Schuldner: Schweizerische  
Eidgenossenschaft – Créances comptables à court terme – Série 1.61 –  
Débiteur: Confédération suisse.

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

## Handelsregister

## Registre du commerce

## Registro di commercio

Bern – Berne – Berna

Büro Aarberg

28. August 1984

Pronova AG, in L y s s. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 13. August 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erstellung von Neubauten, Ausführung von Umbauten und Renovationen an Liegenschaften sowie Handel mit Immobilien und Durchführung von Finanzierungen. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Claude Friedli, von Utzenstorf, in Nidau. Domizil: Grenzstrasse 20.

Büro Aarwangen

Berichtigung

Greiner Instruments AG, in L a n g e n t h a l, elektronische Geräte usw. (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1984, S. 2958). Die Errichtung erfolgte gemäss öffentlichen Urkunden und Statuten vom 5. 7. und 6. 8. 1984.

Büro Belp (Bezirk Seftigen)

28. August 1984

Käseereignossenschaft Zimmerwald, in Z i m m e r w a l d (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1977, S. 1894). Karl Schmutz, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Peter Berger, von Oberlangenegg, in Zimmerwald; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Bern

28. August 1984

Automobil AG, in B e r n (SHAB Nr. 79 vom 3. 4. 1984, S. 1170). Kollektivprokura zu zweien führt neu: Rolf Siegenthaler, von Schangnau, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlen bei Bern.

28. August 1984

Bernische Kraftwerke AG, in B e r n (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1984, S. 2338). Die Unterschrift von Gottfried Herti, Direktor, und die Prokura von Werner Schmid sind erloschen. Heinz Raaflaub, von Bern, in Muri bei Bern, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Direktor für das Gesamtunternehmen. Dr. Hans Ueltschi ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er führte die Unterschrift nicht. Neues Mitglied des VR, ohne Zeichnungsberechtigung, ist Dr. Adrian Kurt, von Attiswil, in Zweisimmen.

28. August 1984

Bernische Kraftwerke AG, Zweigniederlassung in O s t e r m u n d i g e n (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1984, S. 2338), mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift von Gottfried Herti, Direktor, ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Heinz Raaflaub, von Bern, in Muri bei Bern, Direktor.

28. August 1984

Gewerbekasse in B e r n, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 7. 3. 1984, S. 821). Hermann Mumprecht ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er führte die Unterschrift nicht. Dem VR gehört ohne Zeichnungsberechtigung neu an: Dr. Otto Römer, von Tüschler-Alfermée, in Bern. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Erwin Krättli, dessen Prokura erloschen ist. Kollektivprokura zu zweien führen neu: Erich Binder, von und in Bern; Hans-Ulrich Gilgen, von Wahlern, in Worb; Walter Krieg, von Münchenbuchsee, in Oberbottigen, Gemeinde Bern, und Fritz Neuenschwander, von Langnau im Emmental, in Bern.

28. August 1984

RL Handels AG, in G ü m l i g e n, Gemeinde Muri bei Bern. Mit Statuten vom 23. August 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: An- und Verkauf von Geschenkartikeln, Papeteriewaren und ähnlichen Produkten. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Inventarliste vom 7. August 1984 und Sacheinlagevertrag vom 23. August 1984 Geschenkartikel, Papeteriewaren und ähnliche Produkte zum Übernahmepreis von Fr. 182 946, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Rolf Leri, Präsident, und Ruth Leri, beide von Leibstadt, in Gümli- gen, Gemeinde Muri bei Bern; sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdirektor: Schulhausstrasse 1.

28. August 1984

Sandro Giuri, in K ö n i z. Inhaber der Firma ist Sandro Giuri, italienischer Staatsangehöriger, in Köniz. Kreditvermittlung. Lerchenweg 17.

28. August 1984

Guyer & Kiener AG, in B e r n, Projektierungen für Wasserversorgungen usw. (SHAB Nr. 249 vom 23. 10. 1980, S. 3462). Wilfried Moor, Präsident, und Peter Kellerhals sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. René Guyer führt seine Einzelunterschrift nun als Präsident des VR (bisher Mitglied). Dem VR gehört mit Einzelunterschrift neu an: Peter Kiener, der Geschäftsführer bleibt; seine Prokura ist erloschen.

28. August 1984

Edmund Gysi AG, Industrie-Vertretungen, Bern, in B e r n (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1983, S. 2291). Dem VR (Verwaltungsrat) gehört als Präsident neu an: Daniel Gysi, von Buchs AG, in Köniz; er führt Einzelunterschrift. Edmund Gysi, Mitglied des VR (bisher), führt nicht mehr Einzel-, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

28. August 1984

Käseereignossenschaft Oberbalm, in O b e r b a l m (SHAB Nr. 156 vom 7. 7. 1980, S. 2279). Hansrudolf Maurer, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Peter Freiburghaus führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Präsident der Verwaltung (bisher Mitglied und Sekretär). Der Verwaltungsrat gehört mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Ernst Guggisberg, von Englisberg, in Oberbalm, Sekretär.

28. August 1984

Lötscher Bau AG, in B e r n, im Konkurs (SHAB Nr. 209 vom 8. 9. 1983, S. 3130). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

Büro Biel

28. August 1984

Bieler Wohnbaugenossenschaft (BIWOG), in B i e l (SHAB Nr. 196 vom 24. 8. 1983, S. 2961). In den Generalversammlungen vom 27. August 1974 und 15. Juni 1984 wurden die Statuten teilweise geändert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

Büro Büren an der Aare

27. August 1984

Fred Spahr, Marema, in L e n g n a u, Uhrenreparaturen, Handel mit Uhren (SHAB Nr. 26 vom 3. 2. 1981, S. 347). Der Gerichtspräsident von Büren hat durch Urteil vom 13. August 1984 über den Firmeninhaber den Konkurs eröffnet.

28. August 1984

Schaad und Schneider, in B ü r e n a n d e r A a r e, Kollektivgesellschaft, Installation von wärmetechnischen Anlagen usw. (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1983, S. 295). Der Geschäftszweck lautet neu wie folgt: Installation von wärmetechnischen und sanitären Anlagen und alle damit zusammenhängende Arbeiten. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Willy Lutz, von Wolfhalden, in Orpund.

Büro Burgdorf

28. August 1984

H. Winzenried & Co., in B u r g d o r f, Papeterie, Buchhandlung, Bürobedarf, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 12. 6. 1981, S. 1883). Der Geschäftszweck wird beschränkt auf Buchhandlung. Die Prokura von Doris Stalder-Knochenhauer ist erloschen.

28. August 1984

Ivers-Lee SA, in B u r g d o r f, Verpackungen (SHAB Nr. 170 vom 26. 7. 1982, S. 2414). Präsident Kurt Lanzrein ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Michael Schüpbach, nun in Muri bei Bern, ist nun Präsident des VR; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neues Mitglied und Delegierter des VR ist Dieter Melcher; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

Bureau de Courtelary

28 août 1984

Emalco, Emaillerie de Corgémont S.A. (Emalco, Emaillerie de Corgémont Ltd), à C o r g é m o n t, exécution de travaux d'émailage, etc. (FOSC du 10. 8. 1983, no 184, p. 2786). Fritz Kunz et Paul Oppikofer, administrateurs, étant atteints par la limite d'âge, ont démissionné; leurs pouvoirs sont radés.

28 août 1984

Usimedur S.A., à O r v i n, société anonyme selon statuts du 10 juillet 1984. But: fabrication, façonnage, usinage et vente d'outils en métal dur et d'articles similaires. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées à concurrence de fr. 50 000 en espèces. Organe de publication: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Hans Peter Wyss, de Schaffhouse et Hubersdorf, à Schleithelm, président; Abram Louis Jeanneret, du Locle, à Bienne, secrétaire et directeur; Roland Fischer, de nationalité allemande, à Usingen-Michelbach (D), directeur; Pierre Cniblez, de Péry, à Bienne, et Klaus Ullmer, de nationalité allemande, à Wehrheim (D). Abram Louis Jeanneret et Roland Fischer signent collectivement à deux. Locaux: «Le Vernet», à Orvin.

Büro Nidau

28. August 1984

Max Schlappbach, in B r ü g g, Autogarage, Handel mit Autos (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1974, S. 2902). Die Firma wird infolge Übernahme der Aktiven und Passiven durch die «Max Schlappbach AG», in Brügg, gelöscht.

Büro Thun

27. August 1984

Renesco Bautechnik AG, in T h u n, Geschäfte aller Art der Bauwirtschaft und Bautechnik (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1984, S. 2460). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 16. August 1984 wurde das Aktienkapital von Fr. 1 700 000 auf Fr. 4 000 000 erhöht durch Ausgabe von 2300 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Darlehensforderung gegen die Gesellschaft voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 4 000 000, eingeteilt in 4000 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

28. August 1984

Gärt AG, in U e t e n d o r f, Betrieb eines Ingenieurbüros für das Bauwesen (Hoch- und Tiefbau) (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1983, S. 171). Neues Geschäftsdirektor: Fliedeweg 73 (infolge amtlicher Umbenennung).



28. August 1984

**Marti AG Bern**, Zweigniederlassung in Thun, Bauarbeiten, Baumaterialien, Vermietung von Baumaschinen (SHAB Nr. 76 vom 31. 3. 1980, S. 1043), mit Hauptsitz in Bern

**Marti AG Bern**, Zweigniederlassung in Steffisburg, Bauarbeiten, Baumaterialien, Vermietung von Baumaschinen usw. (SHAB Nr. 76 vom 31. 3. 1980, S. 1043), mit Hauptsitz in Bern

Ulrich Rohrer führt nun Einzelunterschrift als Mitglied des Verwaltungsrates und als Direktor; seine Prokura ist demnach erloschen.

28. August 1984

**Jost AG Heimberg**, in Heimberg, Förderanlagen und Konstruktionswerkstätte (SHAB Nr. 86 vom 11. 4. 1984, S. 1278). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. August 1984 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Publikationspflichtige Änderungen sind hievon nicht betroffen. Zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Johannes Leutwyler, von Reinach AG, in Ins, ernannt.

28. August 1984

**Adolf Krebs**, in Thun, Zentralheizungen, Öfenerungen, sanitäre Anlagen (SHAB Nr. 197 vom 24. 8. 1984, S. 3047). Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen ist erteilt an Christoph Wirz, von und in Bern.

## Luzern – Lucerne – Lucerna

28. August 1984

**Ammann + Partner AG**, in Meggen, Planungs- und Baurealisationsaufgaben (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1984, S. 3031). Ida Ammann ist nicht mehr Präsidentin, bleibt jedoch Mitglied des Verwaltungsrates. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied Artur J. Ammann; sie zeichnen beide weiterhin einzeln.

28. August 1984

**M + R Rindlisbacher Werbung, PR, Grafik AG**, in Luzern, Metzgerainle 9, 6004 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 23. 8. 1984. Zweck: Führung eines Ateliers für Werbeberatung, Public-Relations und Grafik; Beteiligungen; Erwerb, Belastung oder Veräusserung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 20 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Präsidentin: Margrit Rindlisbacher, von Lützelflüh, in Luzern; Mitglied: Rudolf Rindlisbacher, von Lützelflüh, in Luzern. Die Präsidentin zeichnet einzeln, das Mitglied kollektiv zu zweien.

28. August 1984

**Chemiewerte Luzern AG**, in Luzern, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 287 vom 7. 12. 1978, S. 3782). Weiteres Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Kurt Füllmann, von Steckborn, in Perlen, Gemeinde Buchrain. Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Hans Eggensberger, von Grabs, in Stäfa.

28. August 1984

**Hofstetter Treuhand und Revisions AG**, in Luzern (SHAB Nr. 240 vom 16. 10. 1981, S. 3243). Die Prokura von Dora Wicki ist erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an Walter Herrmann, von Langnau im Emmental, in Kerns.

28. August 1984

**Grand Hotel National A.G.**, in Luzern (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1984, S. 642). Weitere Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Dr. Franz Burger, von Emmen, in Luzern, und Alfred J. Frei, von Buchs LU, in Montreux.

28. August 1984

**Aktiengesellschaft für SPF-Tiere, Sursee**, in Sursee (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1980, S. 263). Josef Jost und Rudolf Egli sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten sowie die Prokura von Hans Peter Albrecht sind erloschen. Neue Mitglieder ohne Unterschrift sind: Jakob Christen, von Neuenkirch, in Sempach Station, Gemeinde Neuenkirch, und Josef Zemp, von und in Schüpfheim. René Häfliger, bisher Mitglied ohne Unterschrift, zeichnet nun kollektiv zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rudolf Gugelmann, von Staffelfeld, in Rickenbach LU.

28. August 1984

**Polarco AG**, in Geunsee, Verpflegungsbetriebe (SHAB Nr. 46 vom 26. 2. 1981, S. 619)

**Ravino AG**, in Geunsee, Lebensmittel usw. (SHAB Nr. 46 vom 26. 2. 1981, S. 619)

Hansruedi Widmer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Leo Furrer, von Zell ZH, in Wettswil.

28. August 1984

**K. Rietschi AG**, in Luzern, Werbeprospekte und Drucksachen usw. (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1983, S. 307). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberriert durch Verrechnung.

## Schwyz – Schwyz – Svitto

28. August 1984

**Gambara Aktiengesellschaft, Hoch- und Tiefbau, Luzern**, bisher in Luzern (SHAB Nr. 230 vom 5. 10. 1981, S. 3122). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. April 1984 wurde der Sitz nach Küssnacht a. Rigi verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Firma lautet nun: Gambara AG. Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines Bauunternehmens für Hoch- und Tiefbau, Übernahme von Arbeiten als Generalunternehmer, Handel mit und Vermietung von Immobilien und Baumaterialien, Verwaltung von Liegenschaften, Beteiligungen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 11. März 1939 und wurden letztmals am 25. Oktober 1974 revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 295 000, eingeteilt in 275 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Namenaktien zu Fr. 100. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Hans-Rudolf Gambara ist infolge Todes aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Beat Gambaro, von und in Küssnacht am Rigi, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des VR und führt wie bisher Einzelunterschrift. Domizil: Im Zopf.

28. August 1984

**Karl Schuler, Schreinerei-Glaseri, Inh. Frau Marie Schuler-Müller**, in Stein (SHAB Nr. 138 vom 16. 6. 1976, S. 1709). Die Firma wird infolge Geschäftsübergangs gelöscht.

28. August 1984

**Armin Schuler**, in Steinen. Inhaber dieser Firma ist Armin Schuler-Troxler, von und in Steinen. Einzelprokura wird erteilt an Marlies Schuler-Troxler, von und in Steinen. Betrieb einer Schreinerei-Glaseri und eines Sargmagazins. Domizil: Rebeggasse.

28. August 1984

**Walter Ochsner**, in Einsiedeln. Inhaber dieser Firma ist Walter Ochsner, von und in Einsiedeln. Betrieb einer Karosserie, eines Spritzwerkes und Ausführung von Bootsreparaturen. Domizil: Zürichstrasse 56.

28. August 1984

**Aquamarin AG**, in Feusisberg, Handel mit und Vermietung von Fahrzeugen usw. (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1984, S. 317). Durch Verfügung des Einzelrichters des Bezirkes Höfe vom 30. April 1984 hat der Konkursrichter über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

28. August 1984

**Bissig Automobil AG**, in Brunnen, Gemeinde Ingenbühl (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1975, S. 2539). Arnold Steiner, Vizepräsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien Gertrud Bissig-Betschart, von Altdorf, in Brunnen, Gemeinde Ingenbühl, in den VR gewählt.

28. August 1984

**Zuberbühler AG**, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Durchführung von Rostschutzarbeiten usw. (SHAB Nr. 183 vom 9. 8. 1983, S. 2767). Die Prokura von Paul Thalmann ist erloschen.

28. August 1984

**Wirtgen A.G.**, in Küssnacht am Rigi, Ausführung von Strassenbau- und Strassenunterhaltsarbeiten usw. (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1984, S. 2564). Neu wurde Einzelunterschrift erteilt an: Silverio Petrin, von Comano, in Caracas (Venezuela), Direktor.

28. August 1984

**Luxram Licht A.G.**, in Goldau, Gemeinde Arth (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1983, S. 1547). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Willy Semon, von Winterthur und La Ferrière, in Goldau, Gemeinde Arth. Domizil: Güterstrasse 1.

## Obwalden – Obwald – Untervaldo Soprasavella

28. August 1984

**August Röhlh, Bedachungen**, in Kernen. Inhaber der Einzelfirma ist August Röhlh, von und in Kernen. Bedachungen, Fassaden, Reparaturen. Flüelstrasse 18. Einzelunterschrift wurde erteilt an Verena Hulliger, von Meiringen, in Kernen.

28. August 1984

**W.S. Holding**, in Engelberg (SHAB Nr. 238 vom 12. 10. 1983, S. 3519). In der Generalversammlung vom 6. 8. 1984 wurde das Aktienkapital von Fr. 120 000 auf Fr. 240 000 erhöht durch Ausgabe von 1200 Namenaktien zu Fr. 100. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 240 000, eingeteilt in 2400 Namenaktien zu Fr. 100. Gleichzeitig wurde die Firma geändert in V.S. Holding. Sie bezweckt die Beteiligung an Unternehmen. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Kurt A. Steidle, bisher einziger Verwaltungsrat, ist Präsident des VR (Verwaltungsrates); er führt Einzelunterschrift wie bisher. Neue Mitglieder des VR sind: Bernardo Vila Fink, von Solothurn, in Barcelona (E), und Albert Infanger, von Engelberg, in Hergiswil NW; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

28. August 1984

**Nahrin AG**, in Sarnen (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1983, S. 2346). Ulrich Jüstrich, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hansruedi Jüstrich ist nun Präsident des VR, weiterhin mit Einzelunterschrift.

## Glarus – Glaris – Glarona

28. August 1984

**Paraso Holdings AG**, bisher in Chur (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1970, S. 2045). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. August 1984 wurde die ursprünglichen Statuten vom 20. August 1970 revidiert und der Sitz der Gesellschaft nach Glarus verlegt. Zweck der Gesellschaft ist nun: Übernahme und Verwaltung von Aktien bzw. Anteilen von Tochtergesellschaften und alle damit verbundenen Aufgaben einer Holdinggesellschaft; sie bezweckt ferner den Erwerb, das Halten und das Veräussern von Grundeigentum im Ausland. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Dr. Schimun Vonmoss, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Einzelunterschrift wurden gewählt: Dr. Claude Blum, von und in Zürich, Präsident, und Dr. Barbara Wyler, von Endingen AG, und Winterthur, in Kilchberg, Mitglied. Domizil: c/o Dr. Peter Hefli, Rechtsanwalt, Spielhof 3.

28. August 1984

**Interpromotions Ltd.**, in Niederurnen (SHAB Nr. 95 vom 25. 4. 1984, S. 1437). Nachdem die Zustimmung der Kantonalen Wehrsteuerverwaltung in Glarus nun vorliegt, wird die Firma gelöscht.

28. August 1984

**Micaply AG in Liquidation**, in Näfels (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1984, S. 2291). Nachdem die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung in Bern und der Kantonalen Wehrsteuerverwaltung in Glarus nun vorliegen, wird die Firma gelöscht.

28. August 1984

**H. Reck, Sanitär- + Heizungs-Ingenieurbüro AG**, in Glarus (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1975, S. 1682). Neues Geschäftsdomizil: Abläschstrasse 14.

28. August 1984

**Trevag Generalunternehmung AG**, in Glarus (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1982, S. 567). Neues Geschäftsdomizil: Abläschstrasse 14.

28. August 1984

**Convesta A.G. (Convesta S.A.) (Convesta Inc.)**, in Glarus, Verwaltung und Anlage von Vermögenswerten, Beteiligungen (SHAB Nr. 131 vom 8. 6. 1978, S. 1807). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 22. August 1984 hat die Gesellschaft aufgrund der Bilanz per 30. Juni 1984 und des Fusionsvertrages vom 10. August 1984 die Fusion mit der Soteria AG, in Glarus, beschlossen. Danach übernimmt die Soteria AG sämtliche Aktiven und Passiven der Convesta A.G. nach Massgabe von Art. 748 OR. Die Gesellschaft ist infolgedessen aufgelöst.

28. August 1984

**Soteria AG**, in Glarus, Verwaltung von Wertpapieren usw. (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1984, S. 2740). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. August 1984 hat die Gesellschaft den Fusionsvertrag vom 10. August 1984 mit der Convesta A.G., in Glarus, genehmigt. Danach übernimmt die Soteria AG sämtliche Aktiven und Passiven der Convesta A.G. nach Massgabe von Art. 748 OR und, aufgrund der Bilanz per 30. Juni 1984. Eine Kapitalerhöhung entfällt, da die Soteria AG bereits im Besitze sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaft ist.

## Zug – Zoug – Zugo

28. August 1984

**Hydroment AG**, in Zug, An- und Verkauf von hydraulischen Geräten usw. (SHAB Nr. 17 vom 21. 1. 1983, S. 236). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Hytrade AG in Liquidation**, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 143 vom 24. 6. 1982, S. 2056). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Intergadgets AG**, in Zug, Import und Export von Fertigprodukten usw. (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1975, S. 293). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Mistral Entertainments AG in Liquidation**, in Zug, Verlag, Ausführung und Vertrieb von Drucksachen usw. (SHAB Nr. 275 vom 24. 11. 1983, S. 4047). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Quimet AG in Liquidation**, in Zug, Ausführung von Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1980, S. 576). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Romi AG**, in Hünenberg, Entwicklung, Konstruktion und Verkauf von Maschinen usw. (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1983, S. 3699). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Schweim Hydraulik AG**, in Zug, Herstellung und Verkauf von hydraulischen Elementen usw. (SHAB Nr. 179 vom 5. 8. 1982, S. 2543). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Stig AG**, in Zug, Kauf und Verkauf von technischen Produkten usw. (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1983, S. 3775). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Team Consultants AG (Team Consultants SA) (Team Consultants Ltd.)**, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 20. August 1984. Zweck: Unternehmensberatung und Beratung für Finanzierungen, für Anlage und Verwaltung von Vermögenswerten, für Einkauf und Vertrieb von Waren aller Art, für Serviceleistungen in der Touristikbranche; Beratung in Steuerachen sowie Marketing auf dem Gebiet von Industriezeugnissen, Serviceleistungen und Luxusreisen; kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten, mit Waren und Erzeugnissen aller Art handeln und Grundstücke erwerben und veräussern sowie sich an Unternehmen der gleichen Art beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Christoph Straub, von Basel und Herzogenbuchsee, in Zug. Domizil: Hanibühl 8, c/o Dr. Christoph Straub, 6300 Zug.

28. August 1984

**Transinvest Holding AG**, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 199 vom 27. 8. 1984, S. 3072). Statutenänderung: 17. August 1984. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 450 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 500 000, voll liberriert, 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: die Beteiligungen, die in den Sacheinlageverträgen vom 13. 8. 1984 aufgeführt sind, zum Preise von Fr. 3 464 000, wovon Fr. 450 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden.

28. August 1984

**Société Mobilière et Immobilière Realia SA**, in Zug, Erwerb, Nutzung und Veräusserung von Grundstücken usw. (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1978, S. 1470). Urs V. Jaggi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Willy Kohler, von Zürich, in Zug. Neues Domizil: Obere Rostmatt, c/o Willy Kohler.

28. August 1984

**Theramed AG Therapie- und Medizintechnik**, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. August 1984. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere auf dem Gebiete der Therapie- und Medizintechnik; kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Rudolf Hauke, von Zug, in Meierskappel, Präsident; Russel Thill, amerikanischer Staatsangehöriger, in Oshkosh, Wisconsin (USA), und Patrick Hohmann, von Zürich, in Meierskappel; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Chamerstrasse 52, 6300 Zug.

28. August 1984

**Losinger Baunternehmung AG, Zweigniederlassung Baar**, in Baar (SHAB Nr. 41 vom 18. 2. 1983, S. 575). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern. Vinzenz Losinger, bisher Präsident, ist nun Mitglied des VR (Verwaltungsrates), weiterhin mit Einzelunterschrift. Dr. Karl Wick, bisher Mitglied des VR, ist nun dessen Präsident; er zeichnet nun einzeln. Neu führt Kollektivprokura zu zweien als Geschäftsführer: Ruedi Luthiger, von Zug und Risch, in Buonas, Gemeinde Risch.

28. August 1984

**Playtex A.G.**, in Baar, Herstellung von und Handel mit Textilien usw. (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1984, S. 340). Die Prokura von Hans Peter Fässler ist erloschen.

28. August 1984

**Sopra AG**, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1984, S. 2999). Hansjörg Siegrist, Direktor, wohnt nun in Hünenberg.

28. August 1984

**Thosti International AG (Thosti International SA) (Thosti International Ltd.)**, bisher in G l a r u s (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1984, S. 4). Die Generalversammlung vom 27. August 1984 hat die ursprünglich vom 11. 8. 1982 datierten und am 16. 12. 1983 letztmals revidierten Statuten erneut geändert. Neuer Sitz: Z u g. Neue Firma: **WTB International AG (WTB International SA) (WTB International Ltd.)**. Neuer Zweck: Beteiligung an, Erwerb, Verwaltung und Finanzierung von Unternehmungen der Bau- und Liegenschaftsbranche im In- und Ausland sowie Übernahme von Koordinierungs-, Akquisitionen, Führungs- und Überwachungsaufgaben innerhalb der WTB Walter Thosti Boswau-Unternehmensgruppe; ferner Akquisition und Übernahme von Beratungs-, Planungs- und Bauaufträgen als Generalunternehmerin sowie Erwerb, Vermittlung und Verwertung von Patenten, Lizenzen und anderen Rechten; kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 4 600 000, voll liberrt, 4600 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Hannes Hofmann, von Zürich und Wald ZH, in Uitikon. Domizil: Alpenstrasse 14, 6300 Zug.

28. August 1984

**Pietrag AG für Natursteinarbeiten**, in C h a m, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. August 1984. Zweck: Planung und Ausführung sämtlicher Natursteinarbeiten; Handel mit, Import und Export von Natursteinprodukten sowie von Waren aller Art; Übernahme von Vertretungen sowie Erwerb und Veräusserung von Lizenzen, Patenten und Beteiligungen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberrt, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Xaver Schröter-Lang, von und in Schwarzenberg, Präsident, mit Einzelunterschrift; Arthur Robert Wörnhart, italienischer Staatsangehöriger, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Delegierter, mit Einzelunterschrift, und Johann Jakob Josef Jent, von Solothurn und Safenwil, in Zug, ohne Zeichnungsberechtigung. Domizil: Weinbergstrasse 20, 6330 Cham.

28. August 1984

**Servas-Verkaufs-GmbH**, in Z u g, Verkauf von Schuhen usw. (SHAB Nr. 140 vom 21. 6. 1982, S. 2008). Dr. Karlernst Roth ist nicht mehr Gesellschafter. Seine Stammeinlage von Fr. 1000 ist an die neue Gesellschafterin, Christa Servas, deutsche Staatsangehörige, in Zug, übergegangen.

28. August 1984

**Neptunia Shipping AG**, in Z u g, Chartern, Vermietung und Finanzierung von Schiffen usw. (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1984, S. 1452). Gesellschaft in Anwendung von Art. 86 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Firma nun: **Neptunia Shipping AG in Liquidation**. Gesellschaft ohne Liquidator.

28. August 1984

**Pit BAG**, in Z u g, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 96 vom 27. 4. 1983, S. 1408). Neues Domizil: Baarerstrasse 38.

28. August 1984

**Dienera AG**, in Z u g, Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1984, S. 2436). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Erskes AG**, in Z u g, Einkauf von und Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 238 vom 12. 10. 1983, S. 3520). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Holzwarth-Gasturbinen Aktiengesellschaft**, in Z u g, treuhänderische Verwaltung von Holzwarth-Gasturbinen-Patenten usw. (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1984, S. 23). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Carcasa AG**, in Z u g, Erwerb von Immobilien usw. (SHAB Nr. 40 vom 19. 2. 1981, S. 535). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Bonfides AG**, in Z u g, Kauf und Verkauf von Wertschriften usw. (SHAB Nr. 230 vom 3. 10. 1983, S. 3403). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Baufreude Holding AG**, in Z u g, Erwerb und Übernahme von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1983, S. 3263). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Baufreude AG**, in Z u g, Handel mit und Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1983, S. 3263). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Aremex Consulting AG**, in C h a m, Beratung auf- bautechnischem Gebiet usw. (SHAB Nr. 84 vom 12. 4. 1977, S. 1151). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Asphalt- und Isolierbau AIAG AG**, in Zug (SHAB Nr. 118 vom 22. 5. 1979, S. 1666). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

28. August 1984

**Vitellus AG**, in Z u g, Durchführung von Finanzgeschäften usw. (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1975, S. 293). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. 7. 1984).

## Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

28 août 1984

**Grisobli Holding S.A.**, à B u l l e, l'acquisition et l'administration de participations dans toutes entreprises commerciales et industrielles, etc. (FOSC du 24. 8. 1976, no 197, p. 2427). Les administrateurs Béatrice Binz et Paul-Henry Binz (déjà inscrits), d'Erswil, à Bulle, engagent la société par leur signature individuelle.

28 août 1984

**Gravière de Botterens S.A.**, à B o t t e r e n s, société anonyme (FOSC du 13. 1. 1964, no 7, p. 87). Pierre Rime, de Charmey, à Bulle, n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont éteints; sa signature est radiée. Paul-Henry Binz, d'Erswil, à Bulle, est nommé administrateur. Les administrateurs Angel Gnsioni (déjà inscrit) et Paul-Henry Binz engagent la société par leur signature individuelle.

28 août 1984

**Albert Pasquier**, à B u l l e, horlogerie, bijouterie, optique (FOSC du 22. 2. 1938, no 44, p. 406). La raison est radiée par suite du décès du titulaire.

28 août 1984

**Pasquier Nicolas**, à B u l l e, Le chef de la maison est Nicolas Pasquier, de et à Bulle. Horlogerie, bijouterie. Grand-rue 25, 1630 Bulle.

## Bureau de Fribourg

28 août 1984

**Oly S.A.**, à F r i b o u r g, exploitation de tous salons de coiffure, etc. (FOSC du 9. 1. 1980, no 6, p. 80). L'administrateur Jean Niquille est décédé; sa signature est radiée. Le directeur Roger-Elie Droz (inscrit) est actuellement domicilié à Villars-sur-Glâne.

28 août 1984

**Irtec S.A.**, à F r i b o u r g, recherche d'ordre technique et commercial, etc. (FOSC du 24. 1. 1980, no 19, p. 264). L'administrateur Jean Niquille est décédé; sa signature est radiée. Elsa Duriaux, de Praroman, à Fribourg, a été nommée administratrice, sans signature. Anne-Marie Niquille, de et à Charmey, a été nommée administratrice, sans signature.

28 août 1984

**Sulphur S.A.**, à F r i b o u r g, engrais, produits chimiques et matières premières de tous genres (FOSC du 24. 12. 1976, no 302, p. 3700). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Fribourg, par suite de transfert du siège de la société à L a u s a n n e (FOSC du 23. 8. 1984, p. 3034).

28 août 1984

**Ark Services S.A.**, à F r i b o u r g, engagement et fourniture de personnel hors Europe pour des travaux de génie civil, etc. (FOSC du 6. 3. 1984, no 55, p. 807). Date de la dissolution: 20. 8. 1984. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Ark Services S.A. en liquidation**, par Vladimir J. Vesely, administrateur unique, nommé liquidateur, avec signature individuelle.

28 août 1984

**Socodal S.A.**, à F r i b o u r g, commerce en gros, etc. (FOSC du 11. 7. 1984, no 159, p. 2498). Edgar Spicher, de Ueberstorf, à Marly, a été nommé directeur, avec signature individuelle.

28 août 1984

**Springborn (Overseas) S.A.**, à F r i b o u r g, participations, etc. (FOSC du 5. 6. 1981, no 127, p. 1816). Selon procès-verbal de son assemblée générale extraordinaire du 24. 8. 1984, la société a porté son capital social de fr. 100 000 à fr. 1 000 000, par l'émission de 9000 actions de fr. 100 chacune nominative, entièrement libérées. Le capital est actuellement de fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 10 000 actions de fr. 100 nominatives. Statuts modifiés le 28. 8. 1984.

## Büro Murten (Bezirk See)

28. August 1984

**BR-Immobilien AG**, in M ö t i e r, Gemeinde H a u t - V u l l y, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. August 1984. Zweck: Verwaltung, Kauf und Verkauf sowie Vermittlung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 250 000, voll liberrt, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Robert Josef Steiner, von Grosswangen, in Bern, Präsident, und Hans Heinrich Bosshard, von Schlatt, in Mötier, Gemeinde Haut-Vully, Sekretär. Präsident und Sekretär führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Mötier, Gemeinde Haut-Vully.

## Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Balsthal

28. August 1984

**Pestalozzi Konzepting**, in K e s t e n h o l z, Immobilien- und Finanzierungsberatung usw. (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1984, S. 3018). Firma nun: **Franziska Pestalozzi-Spiegel Konzepting**.

28. August 1984

**Genossenschaft für die Erschliessung der Industriezone Neuendorf**, in N e u e n d o r f (SHAB Nr. 304 vom 29. 12. 1978, S. 4000). Aus Verwaltung ausgeschieden: Dr. Max Gubler, Präsident, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Vorstandspräsident mit Unterschrift zu zweien nur: Bernhard Kissling, von Wangen bei Olten und Hagendorf, in Wangen bei Olten.

## Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

28. August 1984

**René Vuille**, in G r e n c h e n, Handel mit und Reparatur von Fahr- und Motorrädern (SHAB Nr. 47 vom 25. 2. 1972, S. 491). Der Inhaber wohnt nun in Grenchen.

28. August 1984

**Herbert Haring**, in B e t t l a c h, Gartenbaugeschäft (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1967, S. 819). Der Inhaber ist nun Bürger von Bettlach. Geschäftsdomizil neu: Bündenvweg 9.

28. August 1984

**Décolletage A.G.**, in G r e n c h e n, Herstellung von und Handel mit Präzisionschrauben usw. (SHAB Nr. 94 vom 24. 4. 1984, S. 1415). Die Prokura von Josef Hagmann wird gelöscht.

28. August 1984

**Schweizerischer Bankverein**, Zweigniederlassung in G r e n c h e n (SHAB Nr. 179 vom 3. 8. 1984, S. 2788), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Dr. Franz Galliker führt seine Kollektivunterschrift nun als Präsident des Verwaltungsrates, während Hans Strasser, bisher Präsident, nun als Verwaltungsratsmitglied zu zweien zeichnet.

## Büro Kriegstetten in Solothurn

28. August 1984

**J. Stampfli AG**, in S u b i n g e n, Stahl- und Metallbau (SHAB Nr. 258 vom 4. 11. 1983, S. 3802). Alice Bart-Stampfli, Sekretärin, deren Unterschrift erloschen ist, und Werner Stampfli, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

28. August 1984

**Metro-Garage AG**, in Z u c h w i l, Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte usw. (SHAB Nr. 137 vom 15. 6. 1984, S. 2151). Kollektivprokura zu zweien wird erteilt an Fritz Ingold, von Inkwil, in Wangen an der Aare.

## Büro Lebern in Solothurn

28. August 1984

**Willy Häni**, in S e l z a c h, Gärtnerei (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1983, S. 701). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

28. August 1984

**Roland Häni**, in S e l z a c h, Inhaber der Einzelfirma ist Roland Häni, von Rapperswil BE, in Grenchen. Betrieb einer Gärtnerei. Moosstrasse 33.

## Büro Olten-Gösgen in Olten

28. August 1984

**Wertex AG**, in O l t e n, Import und Vertrieb von Waren aller Art, insbesondere von Bastel- und Werkartikeln (SHAB Nr. 131 vom 7. 6. 1984, S. 2064). Bernhard Müller ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Peter Graf, von Rohrbach, in Olten.

28. August 1984

**Ingenieurbüro Frey & Gnehm AG**, in O l t e n (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1983, S. 3084). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) mit Unterschrift zu zweien: Beat Strasky, von Schwändi, in Zolingen. Das bisher einzige Mitglied des VR, Dieter Bosshardt, ist nun-Präsident desselben und zeichnet weiterhin einzeln.

## St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

Berichtigungen

**Garagen Neudorf-Grünegg AG**, in G o s s a u (SHAB Nr. 153 vom 6. 7. 1982, S. 2189). Das einzige Mitglied des Verwaltungsrates, Emil Klaus, ist richtig Bürger von Uzwil.

**Judica AG**, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 190 vom 16. 8. 1984, S. 2944). Antonino Di Paola führt als Präsident des VR Einzelunterschrift (nicht Kollektivunterschrift), und Ursula Koch, Mitglied des VR, führt Kollektivunterschrift (nicht Einzelunterschrift).

24. August 1984

**Migros Bank**, Zweigniederlassung in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 10 vom 13. 1. 1984, S. 137), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Dr. Beat Kaufmann, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Uitikon.

24. August 1984

**Zur kleinen Engelburg AG**, in S t. G a l l e n, An- und Verkauf von Damenmode usw. (SHAB Nr. 181 vom 6. 8. 1979, S. 2512). Hermann Bernet, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Wallisellen.

24. August 1984

**Karl Wüst AG**, in A l l s t ä t t e n, Metall- und Fassadenbau usw. (SHAB Nr. 291 vom 11. 12. 1980, S. 4029). Walter Uster-Ammann, Mitglied des Verwaltungsrates und Prokurist, wohnt nun in Allstätt.

24. August 1984

**Giezendanner Werner**, in S t. P e t e r z e l l, Treuhandbüro (SHAB Nr. 85 vom 11. 4. 1979, S. 1152). Neue Geschäftsadresse: Bunt 19, 9127 St. Peterzell.

24. August 1984

**Panax-Import**, F. Ruckstuhl, in W i l, Import und Vertrieb von Medikamenten und Heilkräutern aus dem Fernen Osten (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1979, S. 629). Neue Geschäftsadresse: Bergtalweg 2A, 9500 Wil.

24. August 1984

**Anton Helbling**, Technische Vertretungen, bisher in Z ü r i c h (SHAB Nr. 116 vom 19. 5. 1976, S. 1428). Die Firma hat den Sitz nach J o n a verlegt, wo der Firmainhaber Anton Helbling, von Jona, nun auch wohnt. Geschäftsnatur wie bisher: Übernahme von Handelsvertretungen für technische Produkte. Geschäftsadresse: Lenggisstrasse 25, 8645 Jona.

24. August 1984

**H. R. Steingruber Lebensmittel**, in S t. G a l l e n. Inhaber der Firma ist Hans-Rudolf Steingruber, von Schönengrund, in St. Gallen. Handel mit Früchten, Gemüse und Lebensmitteln. Ilgenstrasse 34, 9000 St. Gallen.

24. August 1984

**Müller-Thoma Pius**, in S c h m e r i k o n. Inhaber der Firma ist Pius Müller-Thoma, von und in Schmerikon. Handel mit Lebensmitteln. Obergasse 33, 8716 Schmerikon.

24. August 1984

**Murer Josef**, Rest. Sternen, in S c h m e r i k o n. Inhaber der Firma ist Josef Murer, von Jona, in Schmerikon. Betrieb des Restaurants Sternen. Hauptstrasse 25, 8716 Schmerikon.

24. August 1984

**Steingruber-Suhner**, in S t. G a l l e n, Handel mit Lebensmitteln usw. (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1969, S. 1957). Diese Firma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen.

24. August 1984

**Hotel Mineralbad A. Lanz**, in S t. M a r g r e t h e n (SHAB Nr. 81 vom 6. 4. 1979, S. 1093). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

24. August 1984

**Rest. Rössli Bar-Dancing M. Streib**, in E b n a t - K a p p e l (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1983, S. 3701). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

24. August 1984

**Leder-Handels AG**, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1978, S. 45). An der Generalversammlung vom 12. Juli 1984 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Leder-Handels AG in Liq.** durch den einzigen Liquidator, Alfons Fischer, von St. Gallen, Merenschwand und Männedorf, in St. Gallen, durchgeführt. Die Unterschrift von Dr. Remigius Bärlocher, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist erloschen.

24. August 1984

**SB-Informatik AG**, in B e r n e c k. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 24. August 1984 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vornahme von Dienstleistungen in der Datenverarbeitung, wie Beratung, Organisation, Analyse, Programmierung und Verarbeitung. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Ulrich Frei, von und in Bernegg, Präsident, und Peter Bauder, von Biel, in Bernegg. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Gerald Walkensteiner, österreichischer Staatsangehöriger, in Rorschacherberg, und René Weder, von und in Diepoldsau. Geschäftsadresse: Auerstrasse 1, 9442 Bernegg.

27. August 1984

**Zingg AG**, Mechanische Werkstätte, bisher in G o s s a u (SHAB Nr. 26 vom 3. 2. 1981, S. 349). An der Generalversammlung vom 24. August 1984 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Niederwil bei Gossau, Gemeinde O b e r b ü r e n, verlegt und die Statuten entsprechend revidiert. Geschäftsadresse: Oberhausstrasse 12, 9203 Niederwil.



27. August 1984

Meyer Elektro AG, in Neu St. Johann, Gemeinde Krummenau (SHAB Nr. 154 vom 5. 7. 1984, S. 2421). Die Prokura von Walter Castelberg ist erloschen.

27. August 1984

Fintrag AG Weite, in Weite, Gemeinde Wartau, Finanz- und Treuhandgeschäfte usw. (SHAB Nr. 280 vom 28. 11. 1980, S. 3892). An der Generalversammlung vom 24. August 1984 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Fintrag AG Weite in Liquidation durchgeführt. Zum Liquidator wurde das bisher einzige Verwaltungsratsmitglied Dr. Romano Kunz ernannt, welcher seine Einzelunterschrift nun als Liquidator führt.

27. August 1984

Feba Immobilien AG, in Buchs (SHAB Nr. 61 vom 13. 3. 1984, S. 893). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Werdenberg vom 12. März 1984 wurde über die aufgelöste Gesellschaft der Konkurs eröffnet und gemäss Verfügung vom 25. Juli 1984 das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Nachdem keine Geschäftstätigkeit mehr ausübt wird, wird die Firma im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht.

27. August 1984

Park-Apotheke AG St. Margrethen, in St. Margrethen, aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 8. 5. 1984, S. 1632). Nachdem die Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

27. August 1984

Immorac AG Bad Ragaz, in Bad Ragaz, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 80 vom 8. 4. 1983, S. 1137). Guido Caviezel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Erich Boner-Merz, von und in Maienfeld.

27. August 1984

Rotofix System AG, Buchs SG, in Buchs, Bau und Verkauf von Woll-, Blas- und Schäummaschinen usw. (SHAB Nr. 119 vom 23. 5. 1984, S. 1877). Rolf Büchler, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, und Ernst Meier, Geschäftsführer, dessen Prokura erloschen ist, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden in den VR gewählt: Guido Corazza, von und in St. Gallen, Präsident; Thomas Lang, von und in Berneck; beide mit Einzelunterschrift, und David Kaufmann, von Wildhaus, in Weite, Gemeinde Wartau, ohne Unterschrift.

27. August 1984

Hag-Modelleisenbahnen AG, in Mörschwil (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1984, S. 1802). Werner Gahler, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Mörschwil.

27. August 1984

VGS Verlagsgemeinschaft St. Gallen, in St. Gallen, Genossenschaft (SHAB Nr. 85 vom 11. 4. 1979, S. 1152). Neue Geschäftsadresse: bei Stehle Druck AG, Scheideggstrasse 8, 9016 St. Gallen.

27. August 1984

E. Sonderegger AG, in Wil, Fabrikation von und Handel mit Papierwaren usw. (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1979, S. 984). Neue Geschäftsadresse: Zürcherstrasse/Bildfeld, 9500 Wil.

27. August 1984

Büchler AG Isolierungen, in St. Gallen (SHAB Nr. 93 vom 19. 4. 1984, S. 1396). Rudolf Büchler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

27. August 1984

Warmpresswerk Schwarz AG, in Bütschwil (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1980, S. 576). Die Prokura von Rudolf Salzmann ist erloschen.

27. August 1984

Aero Holding A.G., in St. Gallen (SHAB Nr. 76 vom 1. 4. 1982, S. 1025). Oskar Gasser ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied in den VR gewählt: Dr. Leonhard Stolk, bisher Direktor, nun Bürger von Zürich; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

27. August 1984

Schafir & Mugglin A.G., Zweigniederlassung in Sargans, in Sargans, Bauunternehmung usw. (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1983, S. 3419). mit Hauptsitz in Liestal. Die Unterschrift von August Einsinger-Schafir, Präsident des VR (Verwaltungsrates), ist infolge Todes erloschen. Dr. Leonhard Gysin, bisher Vizepräsident, führt seine Einzelunterschrift nun als Präsident des VR. Jean Vodoz, bisher Vizepräsident, ist nun Mitglied des VR und Direktor und führt anstelle der Kollektiv- neu Einzelunterschrift.

27. August 1984

OS Auto Leasing AG, St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 238 vom 12. 10. 1983, S. 3521). Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Peter August Scherrer, von Winterthur und Mosnang, in Winterthur, ohne Unterschrift.

27. August 1984

Konsumgenossenschaft Lenggenwil, KGL, in Lenggenwil, Gemeinde Niederhelfenschwil. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten vom 4. Juni 1984 eine Genossenschaft. Zweck: Verbesserung der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mitglieder durch preisgünstige und fristgerechte Vermittlung eines bedarfsgerichteten Sortiments qualitativ hochwertiger Artikel des haus- und landwirtschaftlichen Bedarfs, möglichst vorteilhafte Übernahme von Erzeugnissen des landwirtschaftlichen Bedarfs der Mitglieder, Veranstaltung von Kursen, Vorträgen, kulturellen und geselligen Anlässen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich unbeschränkt; ebenso besteht für die Mitglieder eine unbeschränkte Nachschusspflicht bei Bilanzverlusten. Publikationsorgan: SHAB. Vorstand: 5 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Peter Bernhardsgrütter, von Gossau SG, Präsident; Beat Hug, von Wuppenau, Vizepräsident und Kassier, sowie Eugen Löhrer, von Niederhelfenschwil, Aktuar, alle drei in Lenggenwil, Gemeinde Niederhelfenschwil. Kollektivunterschrift zu zweien wurde ferner erteilt an Marlies Hug, von Wuppenau, in Lenggenwil, Gemeinde Niederhelfenschwil, Geschäftsführerin; sie zeichnet nicht mit dem Vorstandsmitglied Beat Hug. Geschäftsadresse: c/o Frau M. Hug, Dorfstrasse, 9525 Lenggenwil.

27. August 1984

Brückmeier & Eigenmann, Autospengerei & -garage, in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 10. 5. 1979, S. 1516). Die Gesellschafter Erich Brückmeier und Willi Eigenmann wohnen nun in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil.

27. August 1984

B. Bühler Hand- und Maschinengravuren, in St. Gallen (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1979, S. 251). Die Geschäftsart lautet nun: Ausführung von Hand- und Maschinengravuren; ferner Produktion von Baubeschriftungen und Fabrikation von Gummistempeln; Handel mit Zinn. Der Firmalinhaber, Bruno Hans Bühler, wohnt nun in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald.

27. August 1984

Schawa Schawald Hermann, in Widnau, Herstellung und Vertrieb von Reinigungs- und Konservierungs- sowie Hochglanzschutzmitteln usw. (SHAB Nr. 81 vom 6. 4. 1979, S. 1093). Die Geschäftsart lautet nun: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Arbeitshandschuhen, Regenschutzkleidern, Einlegesohlen, Schuhcremen.

27. August 1984

Restaurant Schlössli Josef Heggli, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Josef Heggli, von Emmen, in St. Gallen. Einzelprokura: Brigitta Heggli-Sager, von Emmen, in St. Gallen. Betrieb des Restaurants Schlössli, Falkenbergstrasse 8, 9000 St. Gallen.

27. August 1984

Restaurant Gambrinus Silvia De Gregorio, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist mit Zustimmung des Ehemannes Silvia de Gregorio, von Amriswil, in St. Gallen. Betrieb des Restaurants Gambrinus, Gerberstrasse 5, 9000 St. Gallen.

27. August 1984

Jolanda Frei, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist mit Zustimmung des Ehemannes Jolanda Frei, von Ebnat-Kappel, in St. Gallen. Fabrikation von Sportbekleidung, Helvetiastrasse 27, 9000 St. Gallen.

27. August 1984

H. Rüegg, in St. Margrethen, Betrieb des Restaurants Drahtseilbahn (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1979, S. 660). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

## Graubünden – Grisons – Grigioni

27. August 1984

Wohnbaugenossenschaft «Familia», in Chur, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1977, S. 3556). Fritz Kistler, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Lienhard Zingg, Mitglied, ist nun Präsident, und Fritz Imholz, Mitglied, nun Aktuar. Neue Vorstandsmitglieder: Walter De-Stefani, von Aranno, in Chur, Vizepräsident; Hans Maurer, von Schwadernau, in Chur, und Edith Engeli, von Tremona, in Chur. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Vorstandsmitglied. Neues Domizil: c/o L. Zingg, Signinastasse 25, 7000 Chur.

27. August 1984

Danusa – Immobilien AG, in Grösch, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1980, S. 2133). Andreas Janett-Niggli, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien: Fritz Janett-Kressig, Präsident, und Fritz Niggli, beide von und in Grösch. Neues Domizil: c/o Fritz Janett-Kressig, Bahnhofstrasse 51, 7214 Grösch.

27. August 1984

Ring – Wohnungen St. Moritz AG, in St. Moritz, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 103 vom 7. 5. 1981, S. 1465). Dr. Hans Voser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Adrian Hagmann, von Däniken, Solothurn und Basel, in Basel.

27. August 1984

R. Hassler, in Flims. Inhaber: Reto Hassler, von Ilanz und Trans, in Flims. Baugeschäft und Gartenbau, Denter Vias, 7017 Flims Dorf.

27. August 1984

Francesco Rocca, in Zuoz. Inhaber: Francesco Rocca, von und in Zuoz. Handel mit und Reparaturen sowie Service von gewerblichen Geschirrwaschmaschinen und Grossküchenapparaten. Chesa Seja B, 7524 Zuoz.

27. August 1984

Immobiliengesellschaft Olivo AG, precedentemente in Lugano (FUSC del 1. 8. 1984, n. 177, p. 2761). Gli statuti sono stati modificati il 20 agosto 1984. Nuova sede sociale: Roveredo. Scopo: l'esplorazione di transazioni commerciali e finanziarie sia mobiliari, sia immobiliari, in particolare l'esecuzione di tutte le operazioni connesse con l'intermediazione immobiliare e il promovimento turistico. Gli statuti originali portano la data del 18 luglio 1984. Capital sociale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: 1-5 membri. Amministratore unico con firma individuale come finora è Carlo Pagnamenta, da e in Lugano. Recapito: c/o Avv. Arnoldo Ferrari, 6535 Roveredo.

27. August 1984

Beaulieu St. Moritz AG, in St. Moritz, Betrieb einer Unfallklinik usw. (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1976, S. 209). Dr. Gregor Gut ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Gian Paul Gut-Bisenz, Mitglied, ist nun Präsident, und Orsina Gut-Saratz, Präsidentin, nun Mitglied; beide zeichnen einzeln wie bisher.

27. August 1984

Ferri & Co., in Malans, Bauarbeiten usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1958, S. 576). Die Gesellschaft ist seit dem 21. 12. 1977 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

27. August 1984

Anton Mazzucchelli, in Malans. Inhaber: Anton Mazzucchelli, italienischer Staatsangehöriger, in Malans. Ausführung von Bauarbeiten. Hintergasse 79, 7208 Malans.

## Aargau – Argovie – Argovia

24. August 1984

NCI AG (NCI SA), in Lengnau, Industrie West, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 20. 7. und 17. 8. 1984. Zweck: Fabrikation von mechanischen Teilen und Maschinen. Grundkapital: Fr. 100.000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an: Werner Hofliger, von Freienbach, in Lengnau AG, mit Einzelunterschrift. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien: Franck Franchini, französischer Staatsangehöriger, in Lausanne, und Gilbert Zin, französischer Staatsangehöriger, in Crissier.

24. August 1984

Sava commercial agency AG, in Neudorf, Albertstrasse 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 17. 8. 1984. Zweck: Übernahme von Vertretungen; Handel mit und Vermittlung von Waren, insbesondere Produkte der Schwerindustrie. Grundkapital: Fr. 50.000, mit Fr. 20.000 liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehört an: Erika Asante, von Andwil SG, in Neuenhof, mit Einzelunterschrift.

24. August 1984

Langenstein-Pub AG, in Wettingen, Scharenstrasse 63, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 20. 8. 1984. Zweck: Betrieb von Restaurantsbetrieben. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Conrad Büsser, von Glarus und Amden, in Zürich, Präsident, und Hans Rudolf Stierli, von Gebenstorf, in Oberehrendingen; beide mit Einzelunterschrift.

24. August 1984

Grafik + Verlag Christian Thalmann, in Mühlen, Gibel 8, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Christian Thalmann, von Brugg und Bassersdorf, in Mühlen. Grafik; Herstellung und Vermittlung von Drucksachen; Buchverlag.

24. August 1984

L. J. Fuglistaller Immobilien AG, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Herrenbergstrasse 7, Rudolfstetten, bei Leonhard J. Fuglistaller, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 27. 7. 1984. Zweck: Erwerb, Überbauung, Verwaltung und Veräusserung von sowie Handel mit Grundstücken; Finanzierungen. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 2 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Leonhard J. Fuglistaller, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Verena Fuglistaller, beide von und in Rudolfstetten-Friedlisberg, und Gertrud Siegrist, von Zürich und Horgen, in Oberwil-Lieli, diese beiden mit Unterschrift zu zweien, jedoch nur in Verbindung mit dem Präsidenten.

24. August 1984

Jakob Brändli, in Brugg, Fröhlichstrasse 35, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jakob Brändli, von Unterbözen, in Brugg. Ferner führt Einzelunterschrift: Elisabeth Brändli, von Unterbözen, in Brugg. Betrieb des Restaurants Seidenhof.

24. August 1984

Café Golf Ruth Jansen, in Waltenschwil (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1983, S. 2349). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

24. August 1984

Hansruedi Meyer in Nachlassliquidation, in Möriken-Wildegg, Reklamartikel usw. (SHAB Nr. 233 vom 8. 10. 1981, S. 3160). Liquidation beendet. Firma erloschen.

24. August 1984

Orfa AG, bisher in Killwangen, Wiederaufbereitung von Abfallstoffen usw. (SHAB Nr. 296 vom 21. 12. 1981, S. 3993). Statutenänderung: 16. 8. 1984. Sitz nun: Baden, Rütistrasse 2.

24. August 1984

Birchmeier & Cie AG, in Künten, Pflanzenschutzgeräte usw. (SHAB Nr. 76 vom 30. 3. 1984, S. 1121). Prokura zu zweien neu: Willy Käser, von Oberflachs, in Seon.

24. August 1984

Braunviehzuchtgenossenschaft Merenschwand, in Merenschwand (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1977, S. 1721). Aus Vorstand ausgeschieden: Viktor Burkart, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Vorstandsvizepräsident mit Unterschrift zu zweien mit Aktuar oder Kassier neu: Bruno Fischer, von und in Merenschwand.

24. August 1984

Ringier AG, in Zofingen, Verlagsanstalt usw. (SHAB Nr. 125 vom 30. 5. 1984, S. 1973). Unterschrift zu zweien neu: Dr. Gustav E. Grisard, bisher Mitglied, nun Verwaltungsratsvizepräsident. Verwaltungsratsmitglieder neu: Dr. Peter M. Schneebberger, Delegierter, bisher Direktor, weiterhin mit Unterschrift zu zweien, und Michael Ringier, dieser weiterhin auch als Direktor mit Unterschrift zu zweien, sowie Dr. Julius Binder, von Baldingen und Baden, in Baden, dieser ohne Unterschrift.

24. August 1984

Hochuli & Cie AG, in Safenwil, Strickerei usw. (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1984, S. 1782). Prokura Loti Schenk erloschen. Prokura zu zweien neu: Hans W. Niklaus, von Basel und Münchringen, in Sissach, und Edith Siegrist, von Vordemwald, in Safenwil.

24. August 1984

Rivella International AG, in Rothrist (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1984, S. 607). Unterschrift Emile Hugonnet, Direktor, erloschen.

24. August 1984

Franke AG, in Aarburg, Spültische usw. (SHAB Nr. 68 vom 21. 3. 1984, S. 1001). Unterschrift Dr. Yves Genre, Vizedirektor, und Prokura Peter H. Eisinger erloschen.

24. August 1984

Rest. Alte Brücke Ivan Michal, in Baden, Restaurant (SHAB Nr. 183 vom 11. 8. 1981, S. 2572). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

24. August 1984

Rank Bau AG, in Schupfart, Turnhallenstrasse 14, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 17. 8. 1984. Zweck: Handel mit, Überbauung und Verwaltung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören an: Ernst Rohrer, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Myrtha Rohrer, Roger Rohrer, alle von und in Schupfart, und Eveline Rohrer, von Schupfart, in Kaisten, diese drei mit Unterschrift zu zweien, jedoch nur in Verbindung mit dem Präsidenten.

24. August 1984

Wohlen-Meisterschwanden-Bahn (WM), in Wohlen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 23. 8. 1982, S. 2732). Hans Glaus, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Lenzburg. Geschäftsadresse (behördliche Änderung): Zürcherstrasse 10, 5620 Bremgarten AG.

24. August 1984

E. W. Pfister & Co, in Niederlenz, Gewährung von Darlehen usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1978, S. 3403). Geschäftsadresse nun: Alte Lenzburgerstrasse 9. Geschäftsnatur nun: Unternehmungs- und Finanzplanung; Anlagen- und Steuerberatung; Projektleitung in markt-, finanz- und produktionswirtschaftlichen Vorhaben; Inkasso, Liquidationen, Forderungen- und Verpflichtungsabtreibungen; Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften. Weiteres Geschäftslokal: Densbüren, im Schloss 159B, Asp.

24. August 1984

Hannes Zschokke AG Aargau, in Aarau, Planungsbüro usw. (SHAB Nr. 63 vom 17. 3. 1982, S. 845). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Wolfgang Zschokke, Vizepräsident; Unterschrift erloschen.

24. August 1984

Casimir Hunziker AG, in Aarau, Hoch- und Tiefbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 128 vom 4. 6. 1984, S. 2012). Geschäftsadresse nun: Bleichemattstrasse 4.

27. August 1984

E. Eglin AG, in Ennetbaden, elektrische Anlagen usw. (SHAB Nr. 190 vom 17. 8. 1983, S. 2876). Statutenänderung: 15. 8. 1984. Zweck nun: Planung und Erstellung von elektrischen Anlagen; Schalttafelbau; Betrieb einer elektromechanischen Werkstätte. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Walter Eglin-Güntert, von Känerkinden, in Ennetbaden, und Werner Eglin-Berger, von Känerkinden, in Baden.

27. August 1984

E. Eglin AG, Zweigniederlassung Unterehrendingen, elektrische Anlagen usw. (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1970, S. 2823), mit Hauptsitz in Ennetbaden. Zweck nun: Planung und Erstellung von elektrischen Anlagen; Schalttafelbau; Betrieb einer elektromechanischen Werkstätte. Unterschrift zu zweien neu: Walter Eglin-Güntert, von Känerkinden, in Ennetbaden, und Werner Eglin-Berger, von Känerkinden, in Baden, Verwaltungsratsmitglieder.

27. August 1984

Contursi, in Windisch, Südbahnweg 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Matteo Contursi, italienischer Staatsangehöriger, in Windisch. Geschäftsnatur: Handel mit alkoholischen und alkoholischen Getränken.

27. August 1984

Fritz Lächli Architekturbüro AG, in Würenlingen (SHAB Nr. 227 vom 29. 9. 1975, S. 2627). Fritz Lächli, Prokurist, wohnt nun in Zug.

27. August 1984

Photo Papeterie und Bürobedarf Tobler, in Möriken-Wildegg (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1973, S. 3176). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Bruggerstrasse 12, Wildegg.

## Thurgau – Thurgovie – Turgovia

24. August 1984

Satino AG, in Salmsach, Ausführung von Bauarbeiten aller Art, Generalunternehmung usw. (SHAB Nr. 148 vom 1. 7. 1981, S. 2111). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. August 1984 wurde der Sitz nach Uttwil verlegt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Domizil: Bahnhofstrasse 1, 8592 Uttwil.

24. August 1984

Heinrich Brändli, in Kreuzlingen. Firmainhaber ist Heinrich Brändli, von Unterbözingen, in Kreuzlingen. Betrieb des Restaurants Blumenau. Grenzstrasse 5, 8280 Kreuzlingen.

24. August 1984

Eduard Gut, in Berlingen. Hotel-Restaurant Seestern (SHAB Nr. 288 vom 8. 12. 1966, S. 3896). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

27. August 1984

Kies- und Sandwerk Aadorf A.G., in Aadorf (SHAB Nr. 301 vom 24. 12. 1974, S. 3441). Gottlieb Heizmann, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten, und Walter Heider, Mitglied, ist infolge Todes aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Eugen Oswald-Ackermann, bisher Mitglied, wurde zum Präsidenten ernannt; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden als Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Heinrich Held, von Aadorf, in Märstetten, und Paul Heizmann, von und in Aadorf.

27. August 1984

Hans Bertscher AG Bauunternehmung in Arbon, in Arbon (SHAB Nr. 130 vom 6. 6. 1968, S. 1206). Susanne Bertscher, von Frick, in Arbon, wurde als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt. Dem Verwaltungsratsmitglied Angela Bertscher-Kauf, von und in Arbon, wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt.

27. August 1984

Schuhhaus Monod AG, in Amriswil, Handel mit Schuhen und Fourmaturen (SHAB Nr. 268 vom 18. 11. 1981, S. 3637). Alice Monod-Rutishauser, bisher Präsidentin, ist nun Mitglied, und Marcel Monod, bisher Mitglied, ist nun Präsident; sie führen wie bisher Einzelunterschrift. René Monod, Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den VR gewählt: Madeleine Monod-Kloti, von Montreux, in Amriswil, als Mitglied mit Einzelunterschrift.

27. August 1984

Howa Reinigungsschemie AG, in Mannenbach, Gemeinde Salenstein, chemische Herstellung, Vertrieb und Anwendung von Reinigungsmitteln aller Art (SHAB Nr. 131 vom 7. 6. 1984, S. 2066). Carl Burckhart, Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Alois Lorenz, von Gossau SG, in Kreuzlingen, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt. Urs Nägeli, Präsident, wohnt nun in Ermatingen.

27. August 1984

CSA Computer-Systeme AG, in Weinfelden (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1984, S. 2637). Stefan Straub, von Amriswil, in Weinfelden, wurde zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ernannt.

27. August 1984

Bühler & Hugentobler, in Braunau. Unter dieser Firma sind Josef Bühler, von Kirchberg SG, in Wil SG, und Niklaus Hugentobler, von und in Braunau, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 15. August 1984 ihren Anfang nahm. Die beiden Gesellschafter zeichnen einzeln. Betrieb einer Schreinerei für Möbel und Innenausbau. Hittingen, 9502 Braunau.

## Ticino – Tessin – Tessin

## Ufficio di Faido

27. agosto 1984

Società anonima Janos, in Pollegio, importazione, acquisto, vendita e locazione di abitazioni prefabbricate, ecc. (FUSC del 6. 7. 1981, n. 152, p. 2170). Con decisione assembleare 24 agosto 1984, risultante da atto pubblico, la società ha deciso la modifica dello scopo sociale con la seguente nuova formulazione: importazione, acquisto, vendita e locazione di abitazioni prefabbricate, in particolare di prefabbricati a scopo di vacanza, con tutte le loro singole componenti integranti e accessorie, montaggio di prefabbricati, costruzione e riattazione di rustici in generale, copertura artigianale di tetti in pioda, con facoltà di agire pure in qualità di mediatori e prestatori di mano d'opera, l'acquisto, la vendita e la locazione di immobili. Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

## Ufficio di Locarno

27. agosto 1984

Perucchi S.A., in Ascona, l'acquisto, la fabbricazione e la vendita al dettaglio e all'ingrosso di materie prime, ecc. (FUSC del 13. 10. 1983, n. 239, p. 3533). Con decisione assembleare del 9 agosto 1984, risultante da atto pubblico, la società ha deciso: la riduzione del capitale sociale da fr. 700 000 a fr. 196 000 per compensazione di perdite figuranti a bilancio mediante la riduzione delle attuali 700 azioni al portatore da fr. 1000 in 700 azioni al portatore da fr. 280; la trasformazione delle attuali 700 azioni da fr. 280 al portatore in 700 azioni nominative da fr. 280; il riammonte del capitale sociale da fr. 196 000 a fr. 700 000, liberato in contanti con il ripristino delle 700 azioni di fr. 280 nominative in 700 azioni nominative da fr. 1000 cadauna. Il capitale sociale è ora di fr. 700 000, suddiviso in 700 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza anche per punti non soggetti a pubblicazione. Ernst Capraro e Renato Perucchi, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione; le loro firme sono cancellate. Luciano Perucchi, già presidente, è ora membro con firma collettiva a due come finora. Walter Herr, da e in Basilea, è nominato presidente; Dott. Robert Koller, da Mauenese e Grossdietwil in Rheinfelden, è nominato vicepresidente; Hanspeter Richterich, da e in Laufen; Hanspeter Studer, da Hagendorf in Olten, sono nominati membri; tutti con firma collettiva a due.

## Ufficio di Lugano

27. agosto 1984

Trifim Immobiliare SA, in Lugano, via Dufour 4, c/o Avv. Enrico Curti (nuova iscrizione). Data dello statuto: 21. 8. 1984. Scopo: l'acquisizione di immobili e partecipazioni immobiliari all'estero. La società può compiere operazioni fiduciarie. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è Enrico Curti, da Pambio-Noranco in Origlio.

27. agosto 1984

Banco di Roma per la Svizzera, in Lugano, società anonima (FUSC del 21. 6. 1984, n. 142, p. 2234). I titoli onorifici e accademici dei signori Principe Gr. Uff. Giulio Pacelli, presidente; Dott. Waldo Riva, vice-presidente; Dott. Luigi Mennini, Dott. Jean de Rham, Dott. Danilo Ciulli, Dott. Luigi Verna, Dott. Plinio Ciochetti, membri, vengono trascritti nell'iscrizione del registro di commercio. La procura di Mario Fontana è estinta. Luigi Tognetti, vice-direttore, ora in Brezganza; Emilio Brunetti, vice-direttore, ora in Manno; Teodoro Botuni, vice-direttore, ora in Gentilino; Galdino Croci, procuratore, ora in Lugano; Umberto Caricati, procuratore, ora in Iso; Lamberto Mura, ora in Lugano, ha ora procura collettiva a due per la sede principale senza nessuna limitazione e Gianfranco Riccardi, procuratore, è ora cittadino svizzero attinente di Savosa.

27. agosto 1984

Fratelli Ammon, in Lugano, impianti sanitari, ecc. (FUSC del 16. 8. 1973, n. 190, p. 2298). La società è sciolta dal 25. 2. 1983. Essendo la liquidazione terminata questa ragione sociale è cancellata. Attivo e passivo sono assunti dalla società anonima «Fratelli Ammon S.A.», in Savosa, già iscritta.

27. agosto 1984

Fratelli Ammon S.A., in Savosa, impianti sanitari, ecc. (FUSC del 15. 3. 1983, n. 62, p. 859). La società assume attivo e passivo della cancellata società in nome collettivo «Fratelli Ammon», in Lugano.

27. agosto 1984

Sorriso S.A., a Paradiso, immobili, ecc. (FUSC del 27. 9. 1976, n. 226, p. 2743). Nuovo indirizzo degli uffici a Lugano: via Somaini 5, uffici propri.

27. agosto 1984

Awywyl S.A. in liquidazione, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 23. 2. 1984, n. 45, p. 661)

Doleo S.A. in liquidazione, in Lugano, studio di brevetti, ecc. (FUSC del 1. 5. 1984, n. 100, p. 1526)

Queste ragioni sociali sono cancellate avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

27. agosto 1984

Burroughs (Schweiz) AG, Zweigniederlassung Lugano, in Lugano, apparecchi elettronici, ecc. (FUSC dell'11. 10. 1983, n. 237, p. 3506). Società anonima con sede principale a Zurigo. Le firme di Johannes C. Kleij, già direttore generale, e Dietrich Krause, già direttore, sono estinte. Firma collettiva a due è stata conferita a Hansjörg Aschmann, da Horgen e Kilchberg ZH in Rüschlikon, delegato e direttore generale.

27. agosto 1984

Dun & Bradstreet S.A., succursale di Lugano, in Lugano, informazioni nel commercio, ecc. (FUSC del 18. 7. 1984, n. 165, p. 2585). Società anonima con sede principale a Zurigo. La firma di Hans Krähenbühl, già membro, è estinta. Firma collettiva a due è stata conferita a: David Weaver, di nazionalità americana in Englefield, Surrey (GB), e Dott. Daniel Wehrli, da e in Zurigo, membri.

27. agosto 1984

Neofidaria S.A., succursale di Lugano, transazioni fiduciarie, ecc. (FUSC dell'8. 3. 1984, n. 57, p. 837). Società anonima con sede principale a Zurigo. Firma collettiva a due è stata conferita a Denis Soussi, da Chêne-Bourg in Ginevra. Procura collettiva a due, ma non con un altro procuratore, è stata conferita a: Philippe Rubin, da Reichenbach im Kandertal e Renens in Le Mont-sur-Lausanne, e Jean-Claude Werro, da Barberèche e Duingen in Bollaigues.

27. agosto 1984

F & M di Francesca Sciottola, in Viganella, via al Fiume 4 (nuova iscrizione). Titolare Francesca Sciottola nata Starszelski, da Vezia in Massagno, agente con il consenso del marito Franco Sciottola. Scopo: vendita al dettaglio e all'ingrosso di piante artificiali e libri inerenti al ramo.

27. agosto 1984

Istituto Interlingue CTA di Mariella Uccelli, a Paradiso, via F. Zorzi 29. Titolare: Mariella Uccelli, di nazionalità italiana in Paradiso. Scopo: insegnamento in lingue, traduzioni e attività culturali.

27. agosto 1984

Mayer Gul Import Export, in Lugano, commercio di perle coltivate, ecc. (FUSC del 4. 12. 1978, n. 284, p. 3741). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

## Ufficio di Mendrisio

27. agosto 1984

Inturalpholding S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 17. 7. 1984, n. 164, p. 2566). La procedura di fallimento, sospesa per mancanza di attivi, è stata chiusa dalla pretura di Mendrisio-sud con decreto del 24. 7. 1984. La ragione sociale è cancellata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 al. 2 ORC.

27. agosto 1984

Antico Holding S.A., in Balerna, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 2. 2. 1984, n. 27, p. 386). Modifica statuti: 27. 8. 1984. Aumento capitale sociale da fr. 800 000 a fr. 2 000 000 mediante emissione di 1200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Attualmente il capitale sociale è di fr. 2 000 000, suddiviso in 2000 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate.

27. agosto 1984

Lorenzo Mella, in Chiasso. Titolare della ditta individuale è Lorenzo Mella da e in Chiasso. Onoranze funebri, Via dei Pedroni 3, 6830 Chiasso.

## Vaud – Waadt – Vaud

## Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

27 août 1984

Hôtel Caprice S.A., a Rougemont (FOSC del 13. 8. 1984). Le conseil d'administration est composé de Martin Montabon, président (déjà inscrit), Paul Baumgartner, de Langnau im Emmental, à Ostermündigen, secrétaire, et Michel Wilhelm, de et à Lausanne. Hans Rudolph Blatter n'est plus secrétaire. La société demeure engagée par la signature individuelle du président.

## Bureau de Cully (district de Lavaux)

Rectification

Gianpietro Frères, à Puidoux, société en nom collectif (FOSC du 7. 6. 1984, p. 2066). Raison sociale exacte: Giampietro Frères. Les deux associés se nomment Giampietro et non pas Gianpietro.

## Bureau de Grandson

23 août 1984

HPG S.A., à Grandson, société anonyme, abrasifs, outils diamantés, etc. (FOSC du 15. 10. 1982, p. 3293). Le secrétaire Hubert Etienne a démissionné; ses pouvoirs sont éteints.

## Bureau de Lausanne

27 août 1984

Richard Deschenaux, à Lausanne, entreprise de plâtrerie-peinture (FOSC du 9. 2. 1976, p. 377). L'entreprise ayant transféré son siège à Préverenges (FOSC du 14. 3. 1983, p. 847), la raison est radiée d'office du registre de Lausanne.

27 août 1984

Alex Bieber, à Belmont-sur-Lausanne, bureau d'ingénieur-conseil dans le domaine de l'informatique (FOSC du 8. 2. 1984, p. 463). Par décision du 2 août 1984, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.

27 août 1984

A. K. Gebauer & Cie, Spezialfabrik für Aufzüge, succursale de Lausanne, fabrication d'ascenseurs (FOSC du 26. 9. 1980, p. 3169), société en nom collectif avec siège principal à Affoltern am Albis. La raison sociale est radiée par suite de la radiation de la société au siège principal (FOSC du 4. 6. 1984, p. 2026).

27 août 1984

Financière Bravau S.A., à Lausanne (FOSC du 12. 8. 1982, p. 2625). Roger Voumard n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Le vice-président Gérard van Schaik est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Eric Sack, de Zurich, à Apples, secrétaire.

27 août 1984

Nouvelle Lactissa S.A. en liquidation, à Lausanne, acquisition et exploitation de brevets, licences et marques en relation avec l'industrie laitière et alimentaire (FOSC du 16. 7. 1984, p. 2551). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

27 août 1984

Andexar S.A., à Lausanne, gestion et administration de sociétés ou affaires (FOSC du 16. 7. 1984, p. 2551). Jaime Castell-Mercader n'est plus administrateur; sa signature est radiée. L'administrateur Ramon Sarda est nommé président et continue à signer collectivement à deux.

27 août 1984

Trefco S.A., à Lausanne, activités dans le domaine des produits et biens mobiliers (FOSC du 30. 3. 1984, p. 1123). Pierre-Alain Pasche n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

27 août 1984

Geme, gulf establishment S.A., à Lausanne, commerce de marchandises, en particulier dans le domaine des huiles et de la pétrochimie (FOSC du 1. 3. 1984, p. 747). Frédéric Hempel n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

## Bureau de Moudon

27 août 1984

Marie-Madeleine Webster, à Thierrens, exploitation du café-restaurant de l'Ecuison Vaudois (FOSC du 8. 3. 1984, p. 838). La raison sociale est radiée par suite de remise de commerce.

27 août 1984

Hermedina Pena, à St-Cierges, exploitation du Café du Cerf (FOSC du 2. 7. 1984, p. 2366). La raison est radiée par suite d'association de la titulaire. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «Café-restaurant du Cerf, Hermedina Pena et Manuel Guisande», à St-Cierges, ci-après inscrite.

27 août 1984

Café-restaurant du Cerf, Hermedina Pena et Manuel Guisande, à St-Cierges. Hermedina Pena et Manuel Guisande, tous deux d'Espagne, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif ayant commencé le 1er juillet 1984 et qui a repris des cette date l'actif et le passif de la maison «Hermedina Pena», à St-Cierges, radiée. Exploitation du café-restaurant du Cerf.

## Bureau de Payerne

27 août 1984

Jules Rapin S.A., à Payerne, matériaux de construction, bois etc. (FOSC du 22. 2. 1984, p. 646). L'adresse de la société est actuellement: Grosse Pierre 16, à Payerne.

## Bureau de Vevey

Rectification

Atelier Actuel Décoration Alfred Bolomey, à Vevey (FOSC du 3. 8. 1984, p. 2790). Le titulaire se nomme Boreley et non Bolomey. Raison exacte: Atelier Actuel Décoration Alfred Boreley.

## Bureau d'Yverdon-les-Bains

27 août 1984

Charmagny S.A., à Yverdon-les-Bains, opérations immobilières, etc. (FOSC du 28. 3. 1978, p. 932). Gustave Adolphe Schaefer n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Charles Schaefer, de Pully, à St-Sulpice VD.



27 août 1984

**Société de Banque Suisse, succursale à Yverdon-les-Bains** (FOSC du 12. 3. 1984, p. 879) avec siège social à Bâle. Franz Galliker, inscrit, a été nommé président du conseil d'administration; il continue à signer collectivement à deux. Hans Strasser n'est plus président; il reste administrateur, avec signature collective à deux. Georges Blum est domicilié à Bâle. Signature collective à deux est conférée pour l'ensemble de la société à: Fritz Köhli, de Kallnach, à Seedorf BE, et Werner Schick, de Bâle, à Riehen.

## Valais – Wallis – Vallee

## Bûro Brig

27. August 1984

**Alfreda Gruber-Furrer, Restaurant Neubrück**, in Neubrück, Gemeinde Stalden (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1979, S. 2404). Infolge Übergabe des Geschäftes ist diese Firma erloschen.

27. August 1984

**Autofahrschule H. Studer**, in Visp. Inhaber dieser Firma ist Heinrich Studer, von und in Visp. Autofahrschule. Geschäftsadresse: Terbinerstrasse 5a.

27. August 1984

**Architekturbüro Peter Walch**, in Susten, Gemeinde Leuk. Inhaber dieser Firma ist Peter Walch, von und in Leuk. Architekturbüro. Geschäftsadresse: Kantonstrasse, 3952 Susten.

27. August 1984

**Hörhilfeberatung U. Escher-Oberholzer**, in Visp. Inhaber dieser Firma ist Ulrich Escher, von Simplan und Brig-Glis, in Brig-Glis. Hörhilfeberatung. Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 2.

27. August 1984

**Jentsch und Zenhäusern AG, Radio-TV-Elektronik**, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1983, S. 2495). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 17. 8. 1984 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Neue Firma: **Radio-TV Zenhäusern AG**. Neuer Zweck: Handel mit und Reparaturen von Radio-, Televisions- und elektronischen Anlagen und Apparaten sowie anverwandten Produkten; Beteiligung an und Erwerb oder Errichtung von anderen, gleichartigen oder verwandten Unternehmen. Die Inhaberaktien wurden in Namenaktien umgewandelt. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, es ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist nur noch das SHAB. Die übrigen Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.

27. August 1984

**Skischule Matterhorn Zermatt**, in Zermatt, Genossenschaft (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1974, S. 3252). Alex Perren, Präsident; August Julien, Vizepräsident; Hans Kronig, Aktuar, und Isidor Summermatter, Kassier, deren Unterschrift erloschen ist, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu sind in den VR gewählt worden: Erwin Aufdenblatten, Präsident; Christian Kronig, Kassier, und Hans Julien, Aktuar, alle von und in Zermatt. Präsident, Kassier und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien.

27. August 1984

**K. W. Merzenbach AG**, in Münster, Wasserkraftwerk (SHAB Nr. 304 vom 30. 12. 1982, S. 4186). Dr. Raymond Perren, Mitglied, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Dr. Peter Providoli, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident; Arthur Werlen, der nun in Zürich wohnt, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident, und Anton Imsand, bisher Präsident, ist nun Mitglied des VR; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

27. August 1984

**Kraftwerk Aegina AG**, in Ulrichen, Wasserkraftwerk (SHAB Nr. 41 vom 18. 2. 1983, S. 578). Dr. Werner Syz, Präsident, und Dr. Reinhard Isler, Vizepräsident, deren Unterschrift erloschen ist, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu sind in den VR gewählt worden: Franz-Josef Harder, von Buch bei Frauenfeld, in Frauenfeld, Vizepräsident, und Andreas Bellwald, von Wiler (Löttschen), in Brig-Glis, Mitglied; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Raymond Perren, bisher Mitglied, ist nun Präsident des VR; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschrift von Andreas Bellwald ist erloschen.

## Bureau de St-Maurice

27 août 1984

**Chalets rustiques SA Troistorrents, à Troistorrents** (FOSC du 21. 2. 1979, p. 570). Radiation des administrateurs démissionnaires Marie-Louise Donnet-Monay, Maurice Dubosson et Jean-Marc Dubosson et de leurs signataires. André Donnet-Monay reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

27 août 1984

**Ado SA, à Leytron**. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19 juin 1984. But: acquisition, vente, échange, location, construction, financement, exploitation et gérance d'immuebles; acquisition, fondation d'entreprises à but analogue, et toutes opérations financières, transactions et participations convergentes. Publications par la FOSC. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, en 100 actions de fr. 500 nominatives. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Administrateur, signant individuellement: Pascal Rossier, de et à Leytron, c/o Pascal Rossier.

## Bureau de Sion

27 août 1984

**Indec Industrialisation et Technologie S.A., à Sion**. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: le 23 août 1984. But: l'étude de nouveaux produits ou de brevets dans le domaine de la microélectronique et micromécanique, l'industrialisation et la mise au point de ces produits, la fabrication de prototypes ou de petites séries de produits dans le domaine de la microélectronique et la micromécanique, la recherche de sous-traitance sur le plan international dans les domaines cités plus haut, engineering et conseil, la vente de services et de technologie à des sociétés désirant exploiter des produits dans les domaines de la microélectronique et de la micromécanique. La société peut en outre effectuer toutes opérations commerciales, financières et immobilières qui se rapportent à son but. Capital social: fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 500 chacune, nominatives, entièrement libéré. Organes de publication: FOSC et Bulletin officiel du canton du Valais. Administration d'un ou de plusieurs membres: Gabriel Tschopp, de Miège, à Sion, administrateur unique, avec signature individuelle. Bureau: rue de Lausanne 39, 1950 Sion.

## Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

## Bureau de Boudry

27 août 1984

**Frédry Kull, à Auvornier**, Le Port. Chef de la maison: Frédry Kull, de Niederlenz, à Auvornier. Commerce de moteurs de bateaux et d'accessoires nautiques; atelier de réparations dans le même domaine.

27 août 1984

**FFM Farm Food Marketing, F. Rindelaub & Partner, à Bôle**, rue des Croix 4. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 1er juillet 1984. Associés: Frank Rindelaub, de RFA, à Bôle, et Hans Werner Liniger, de Wohlen bei Bern, à Lanzenhäusern. L'étude de marchés et le commerce de produits alimentaires et d'accessoires pour animaux.

## Bureau de La Chaux-de-Fonds

27 août 1984

**Société de Banque Suisse, succursale de La Chaux-de-Fonds** (FOSC du 5. 3. 1984, no 54, p. 791), société anonyme avec siège principal à Bâle. Franz Galliker a été nommé membre et président du conseil d'administration; il continue à signer collectivement à deux. Hans Strasser, jusqu'ici président, reste membre du conseil d'administration et continue à signer collectivement à deux. Georges Blum, habilité à signer collectivement à deux pour l'ensemble de la société, est maintenant domicilié à Bâle. Sont habilités à signer collectivement à deux pour l'ensemble de la société: Fritz Köhli, de Kallnach, à Seedorf BE, et Werner Schick, de Bâle, à Riehen.

27 août 1984

**Dépannage rapide Aellen et Cie, à La Chaux-de-Fonds**, société en nom collectif dissoute par suite de faillite (FOSC du 16. 8. 1984, no 190, p. 2946). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée par ordonnance du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds du 15. 8. 1984. Cette raison sociale est radiée d'office en application de l'art. 66 al. 2 ORC.

27 août 1984

**S.I. Jaquet-Droz 29 SA, à La Chaux-de-Fonds** (FOSC du 6. 4. 1971, no 80, p. 813). Les administrateurs Robert Gargantini et Roger Gargantini ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Marcel-François-Paul Marchand, de Sonvilier, à La Chaux-de-Fonds, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Jaquet-Droz 29.

27 août 1984

**Roland Guinand, à La Chaux-de-Fonds**. Titulaire Roland Guinand, des Brenets, au Locle. Exploitation d'un atelier de mécanique automobile. Boulevard des Eplatures 25-27.

## Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

22 août 1984

**Sanicarre, Mme Pédézet, à St-Sulpice**. Le chef de la maison est Mary-Laurence Pédézet née Meyer, d'Ulmiz, à St-Sulpice, épouse autorisée de Bernard Philippe Roger Pédézet. Commerce, importation et exportation de matériaux destinés à la rénovation, à l'entretien et la construction de bâtiments. Procuration individuelle est conférée à Bernard Philippe Roger Pédézet, de France, à St-Sulpice. Adresse: La Foule.

## Bureau de Neuchâtel

27 août 1984

**NS Finance S.A., à Neuchâtel**, toutes opérations financières sur le plan international, telles que prêts et emprunts, opérations d'escompte, etc., la constitution de sociétés, en particulier dans le domaine de la fabrication de semiconducteurs, etc. (FOSC du 3. 8. 1984, no 179, p. 2790). Nouvelle raison: «National Semiconductor International Finance SA. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 30 050 000 par l'émission de 30 000 actions de fr. 1000 nominatives. Capital: fr. 30 050 000, entièrement libéré; divisé en 30 050 actions de fr. 1000 nominatives. Statuts modifiés en conséquence le 27. 8. 1984.

## Genève – Genf – Ginevra

24 août 1984

**Jean-Paul Dubouloz, à Collonge-Bellerive**, route d'Hermance 137. Chef de la maison: Jean-Paul Dubouloz, de Presinge, à Collonge-Bellerive. Menuiserie.

24 août 1984

**Bruno Gonnet, à Genève**, rue Prévost-Martin 18. Chef de la maison: Bruno Gonnet, de France, à Genève. Charpente-menuiserie.

24 août 1984

**M. M. Lasternas et J. P. Veyrat, Auberge de Satigny, à Satigny**, route du Mandement 137. Société en nom collectif qui a commencé le 15. 8. 1984. Associés: Mariuccia Michèle Lasternas, de et à Genève, et Jean-Pascal Veyrat, de France, à Onex. Café-restaurant.

24 août 1984

**Antofer SA, à Genève**, toutes affaires immobilières (FOSC du 23. 3. 1979, p. 927). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Antofer SA, en liquidation. Liquidatrice: Michèle Chaillet, de Genève, à Lancy, avec signature individuelle. Charles Mathier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Domicile de liquidation: Lancy, Petit-Lancy, chemin de la Vendée 22, chez Michèle Chaillet.

24 août 1984

**ECS Computer SA, à Genève** (FOSC du 30. 6. 1983, p. 2280). Statuts modifiés le 4. 7. 1984 sur un point non soumis à publication. Pierre Bernard, Jean-Jacques Magnin, Aloïs Grab, Ernst Sturzenegger, Paul Baszanger et André Vercoutre ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Jean-Louis Bouchard, président; Gianfrancesco Pasquali, de Molodind, au Mont-sur-Lausanne, délégué; Alain de Forges, de France, à Genève; Baudouin Dunand, de Meyrin, à Genève; lesquels signent individuellement, et Adriano Pasquali, de Molodind, à Lutry; lequel n'exerce pas la signature sociale; les pouvoirs du président sont modifiés dans ce sens.

24 août 1984

**ECS Trading SA, à Genève** (FOSC du 30. 6. 1983, p. 2280). Statuts modifiés le 5. 7. 1984 sur un point non soumis à publication. Pierre Bernard, Aloïs Grab, Ernst Sturzenegger, Paul Baszanger, André Vercoutre et Jean-Jacques Magnin ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Jean-Louis Bouchard, président; Gianfrancesco Pasquali, de Molodind, au Mont-sur-Lausanne, délégué; Alain de Forges, de France, à Genève; Baudouin Dunand, de Meyrin, à Genève; lesquels signent individuellement, et Adriano Pasquali, de Molodind, à Lutry; lequel n'exerce pas la signature sociale; les pouvoirs du président sont modifiés dans ce sens.

24 août 1984

**SRM Synergistic Resource Management SA, à Genève** (FOSC du 18. 11. 1982, p. 3699). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: SRM Synergistic Resource Management SA, en liquidation. Liquidatrice: Fiduciaire Quaestor SA, à Genève. Jacques Dubouchet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

24 août 1984

**Man Corporation SA, à Genève**, commerce, production et promotion de produits et matières (FOSC du 28. 5. 1984, p. 1940). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Man Corporation SA, en liquidation. Liquidateur: Claude Bêlat, de Genève, à Meyrin, avec signature individuelle. Bruno W. Boesch et Roland Kaufmann ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Nouvelles adresse: rue Charles-Bonnet 4, chez Frieriep Renggli & Associés.

24 août 1984

**Fabrique de montres Rotary SA, succursale à Lancy** (FOSC du 13. 4. 1982, p. 1123), entreprise ayant son siège à La Chaux-de-Fonds. Les pouvoirs de René Cuendet, Claude Andereg, Philippe Weill de même que la procuration de Marie Wyttenbach sont radiés. L'administrateur Pierre-André Schwaar, jusqu'ici vice-président, nommé délégué et directeur général, continue à signer collectivement à deux. Anthony Dreyfuss, du Landeron, à La Chaux-de-Fonds, vice-président, et Roger Lebet, de Buttes, à La Chaux-de-Fonds, membres du conseil d'administration, signent collectivement à deux. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Simone Gendre, de et à Lancy.

24 août 1984

**Dellisor SA, à Genève**, importation, exportation de toute marchandise (FOSC du 9. 2. 1982, p. 426). Nouvelle raison sociale: Rimati SA. Statuts modifiés le 9. 8. 1984. Jean-Daniel Simon et Ernest Graf ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Roland Schär, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

24 août 1984

**Inprotec SA, à Vernier** (FOSC du 14. 3. 1983, p. 848). Nouveau siège: Grand-Saconnex, route de Ferney 214. Nouveau but: achat, vente, location, exploitation et promotion de tous biens et droits immobiliers; commerce de tous produits et marchandises notamment dans le domaine des jeux et jouets. Statuts modifiés le 21. 5. 1984. Evelyne Bordes, administratrice, et Guy Bordes, directeur, sont maintenant domiciliés à Apples.

24 août 1984

**Arlequin Finances, à Genève**, rue des Granges 16. Nouvelle société anonyme. Statuts du 15. 8. 1984. But: placement de capitaux et gestion de fortunes. Capital: fr. 75 000, entièrement libéré, divisé en 30 actions de fr. 2500 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-René Mermod, de Poliez-le-Grand, à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

24 août 1984

**Geade SA, à Genève**, rue du Jeu de l'Arc 15, chez Finatra SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17. 8. 1984. But: conseils, études et développements informatiques et scientifiques; commercialisation des moyens et matériels s'y rapportant. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pascale Proz, de Saint-Léonard, à Vernier, administrateur unique, avec signature individuelle.

24 août 1984

**AMF Overseas Corporation, à Genève**, achat et vente de tous articles, matières premières, produits ou utilisés dans l'industrie, etc., société anonyme (FOSC du 14. 9. 1983, p. 3206). Merlin-Edward Nelson n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Stanley Groner, des USA, à Westport (USA), est membre et président du conseil d'administration, avec signature collective à deux. La société exploite un restaurant à l'enseigne «Restaurant du Bowling», chemin de l'Etang 67, à Vernier, et un snack-bar à l'enseigne «Snack-Bar du Bowling», rue de Genève 92, à Thônex.

24 août 1984

**Société Immobilière Quai Capo d'Istria E, à Genève**, société anonyme (FOSC du 23. 10. 1974, p. 2826). André Reymond (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Nicolas Wenger, de Buchholterberg, à Coppet, est membre et secrétaire du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

24 août 1984

**Carat Diamond Exchange SA, à Genève**, commerce et distribution de pierres précieuses, etc. (FOSC du 9. 7. 1984, p. 2465). Manfred Judin, d'Afrique du Sud, à Johannesburg (Afrique du Sud), est membre du conseil d'administration, avec signature individuelle.

24 août 1984

**Société Immobilière «Les Charmettes», à Genève**, société anonyme (FOSC du 23. 12. 1968, p. 2777). André Reymond (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Nicolas Wenger, de Buchholterberg, à Coppet, est membre et secrétaire du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

24 août 1984

**Nomura (Switzerland) Ltd., à Genève**, toutes opérations financières et commerciales, etc. (FOSC du 22. 3. 1984, p. 1015). Signature collective à deux, limitée aux affaires de l'établissement principal, a été conférée à Keisuke Haruguchi, du Japon, à Genève, sous-directeur. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de l'établissement principal, a été conférée à Yoshitake Okuyama, du Japon, à Corsier.

24 août 1984

**Société Immobilière le Tison, à Genève**, société anonyme (FOSC du 21. 12. 1983, p. 4364). Georges Barrard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean Roch, de Lancy, à Avully, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: place du Molard 3, chez Agence immobilière Roch et Cie.

24 août 1984

**Sensitron Genève SA, à Genève**, rue Jacques-Balmat 5, chez Bernard Reymann, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21. 8. 1984. But: recherche et création de prototypes et de pré-séries, commercialisation de cartes à mémoire électronique, lecteurs vidéo, pour le télépaiement et l'usage de ces cartes, ainsi que tous produits ayant trait au développement de l'électronique, de la télématique, de la télédistribution et des systèmes de télécommunications. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Bernard Reymann, de Genève, à Avully, administrateur unique, avec signature individuelle.

# Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus – Titoli smarriti

## Aufruf – Sommation – Diffida

Es wird vermisst:

Schuldbrief von Fr. 2000.– vom 20. März 1946, Beleg II/2739, lastend auf Kallnach Grundbuch Nrn. 49, 50 und 51, der Erbengemeinschaft Walter Etter-Marti, Kallnach.

Der allfällige Besitzer dieses Schuldbriefes wird angefordert, den Titel binnen Jahresfrist nach der erstmaligen Veröffentlichung dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem Richteramt Aarberg vorzulegen, widrigenfalls der Schuldbrief als kraftlos erklärt wird. (1360<sup>3</sup>)

3270 Aarberg, den 27. August 1984

Der Gerichtspräsident:  
Kihm

Die Kraftloserklärung der Inhaber-Kassenobligation des Schweizerischen Bankvereins Biel von Fr. 5000.–, Nr. 3027753 = 1/5000.–, zu 6% Zins, rückzahlbar am 9. März 1989 mit Jahrescoupons per 9. März 1984 und folgende, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichtes Basel-Stadt vom 15. August 1984 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert 6 Monaten, d. h. bis zum 22. Februar 1985, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst der Titel nach Ablauf dieser Frist kraftlos erklärt wird. (P 159/84) (1297<sup>2</sup>)

4001 Basel, den 20. August 1984

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Es werden vermisst:

1. Eigentümerschuldbrief II von Fr. 6000.– vom 26. Dezember 1934, Belege Serie I, Nr. 5350,

2. Eigentümerschuldbrief III von Fr. 5000.– vom 26. Dezember 1934, Belege Serie I, Nr. 5350,

beide lastend auf Kehrsatz Grundbuchblatt Nr. 225, der Erbengemeinschaft Ernst Otto Kaufmann, geb. 1897, von Herzogenbuchsee, gew. Gemeindeschreiber, wohnhaft gew. Mätelstrasse 10, 3122 Kehrsatz.

Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. (1377<sup>2</sup>)

3123 Belp, den 28. August 1984

Der Gerichtspräsident von Seftigen:  
Kuster

Der unbekannte Inhaber der vier Kassenobligationen 6% der Schweizerischen Volksbank, Nrn. 35.692–35.695, von nom. je Fr. 10 000.–, ausgestellt am 28. Juli 1981 durch die Filiale Genf, fällig gewesen am 23. Juli 1984, nebst Coupons per 23. Juli 1982 und folgende, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert sechs Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1383<sup>3</sup>)

3011 Bern, den 3. September 1984

Der Gerichtspräsident III von Bern:  
Dr. Minnig

Es wird vermisst:

Eigentümerschuldbrief von Fr. 40 000.– vom 25. September 1950, Serie I/6157, mit Erhöhung vom 23. Juni 1961, Serie I/8852, lastend im 1. Rang auf der Liegenschaft Pieterlen-GBbl. Nr. 1534.

Der allfällige Inhaber des Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (1362<sup>2</sup>)

3294 Buren an der Aare, den 29. August 1984

Der Gerichtspräsident:  
Jaggi

Vermisst wird Inhaberschuldbrief vom 27. Dezember 1945, für Fr. 4800.–, haftend im 2. Rang auf Grundstück GB Beringen Nr. 1875; Grundeigentümer und Schuldner: Anna Schwyn-Schwyn, Beringen. Der allfällige unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis 30. September 1985 dem Bezirksrichter Schaffhausen vorzulegen, ansonsten der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (57<sup>2</sup>)

8200 Schaffhausen, den 3. September 1984

Der Gerichtsschreiber:  
E. Sulzberger

2 Namensschuldbriefe, lautend auf Hans Wüthrich sel., vom 12. April 1934, Beleg E II/5836, und 15. Juni 1935, Beleg II/1654, von Fr. 40 000.–, lastend im 1. Rang.

vom 26. Dezember 1935, Beleg II/1791, von Fr. 20 000.–, lastend im 2. Rang auf Konolfingen GBbl. Nr. 1123, im Eigentum der Käthi Wüthrich, Konolfingen, der Elsi Wüthrich, Bern, und der Vreneli Wüthrich, Konolfingen, werden vermisst.

Allfällige Inhaber dieser Schuldbriefe werden hiermit aufgefordert, die Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst sie kraftlos erklärt werden. (1384<sup>3</sup>)

3082 Schlosswil, den 3. September 1984

Die a.o. Gerichtspräsidentin II:  
U. Bindschedler-v. Graffenried

Es werden vermisst:

a. – Schuldbrief Fr. 700.–, errichtet am 10. Dezember 1919, Vorgang: Fr. 1800.–, haftend auf GB Stans 324a, Parzelle 363, Oberhottstattland;

– Inhaberschuldbrief Fr. 50 000.–, errichtet am 25. Oktober 1949, kein Vorgang,

– Inhaberschuldbrief Fr. 20 000.–, errichtet am 25. Oktober 1949, Vorgang Fr. 50 000.–,

– Inhaberschuldbrief Fr. 10 000.–, errichtet am 25. Oktober 1949, Vorgang Fr. 70 000.–,

alle drei haftend auf GB Buochs Nr. 348, Parzelle 476, Seestrasse;

– Inhaberschuldbrief Fr. 3000.–, errichtet am 25. Oktober 1955, Vorgang Fr. 32 000.–,

– Inhaberschuldbrief Fr. 2000.–, errichtet am 25. Oktober 1955, Vorgang Fr. 35 000.–,

– Inhaberschuldbrief Fr. 1000.–, errichtet am 25. Oktober 1955, Vorgang Fr. 37 000.–,

– Inhaberschuldbrief Fr. 1000.–, errichtet am 25. Oktober 1955, Vorgang Fr. 38 000.–,

– Inhaberschuldbrief Fr. 1000.–, errichtet am 25. Oktober 1955, Vorgang Fr. 39 000.–,

– Inhaberschuldbrief Fr. 1000.–, errichtet am 25. Oktober 1955, Vorgang Fr. 40 000.–,

alle sechs haftend auf GB Buochs 402, Parzelle 529, Dorfleuteweg 8;

b. – Gült Fr. 85.71, errichtet am 25. Februar 1796, Vorgang: Fr. 5294.94, haftend auf GB Buochs 209, Parzelle 371, Hubeli;

– Gült Fr. 257.14, errichtet am 14. September 1667, Vorgang: –;

– Gült Fr. 342.85, errichtet am 14. September 1667, Vorgang: Fr. 2057.10,

beide haftend auf GB Buochs 35, Parzelle 260, Unter Bächli;

– Gült Fr. 171.42, errichtet am 18. Februar 1760, Vorgang: Fr. 5828.45,

– Namensschuldbrief Fr. 2000.–, errichtet am 17. Juni 1937, Vorgang: Fr. 29 985.14,

beide haftend auf GB Buochs 206, Parzelle 345, Riedmatt;

c. Sparheft Nr. 251 der Raiffeisenkasse Emmetten, im Betrage von Fr. 1540.90, lautend auf Kunstgalerie K. Müller, Emmetten;

d. Kassaobligation Nr. 97 der Raiffeisenkasse Wolfenschiessen, Laufzeit: 6. August 1976 bis 6. August 1983, ohne Coupons.

Die allfälligen Inhaber dieser Werttitel werden hiermit aufgefordert, für die Grundpfandtitel innert Jahresfrist, für das Sparheft und die Kassaobligation innert 6 Monaten, vom Tag dieser Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1376<sup>2</sup>)

6370 Stans, den 29. August 1984

Kantonserichtspräsidium I Nidwalden:  
Kaeslin

Es wird vermisst:

Schuldbrief im 7. Rang vom 3. Februar 1965, Trachselwald Beleg III/1624, Aarwangen Beleg IV/3221, über einen Betrag von Fr. 4000.–, zugunsten von Werner Baumgartner, 1941, Thüelen, 4931 Walterswil, eingetragen im Grundbuch Nrn. 325 und 326, von Walterswil und Ursenbach, Nrn. 111, 231, 486, 487, des Hans Ulrich Baumgartner, von Langnau im Emmental, Landwirt, Thüelen, 4931 Walterswil.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem Richteramt Trachselwald vorzulegen, ansonsten er als kraftlos erklärt wird. (1385<sup>3</sup>)

3456 Trachselwald, den 3. September 1984

Der Gerichtspräsident:  
H. R. Schenk

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt: Zwei Inhaberaktien Oerlikon-Bühler Holding Nr. 619 924 und Nr. 619 925.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, werden die Urkunden als kraftlos erklärt. (59<sup>3</sup>)

8004 Zürich, den 21. August 1984

Einzelrichter im summarischen Verfahren  
des Bezirksgerichtes Zürich

Sommation est faite au détenteur inconnu de l'obligation hypothécaire réversale du 4 février 1966 du capital de fr. 15 000.–, inscrite en 3<sup>e</sup> rang sur les art. 496aa, 498, 496b, 496ab, 61, 11a, 569 et 203b du registre foncier de la commune du Châtelard, propriété de Bernard Wicht, à Grangeneuve, de la produire au greffe du Tribunal de la Glâne, à Romont, dans les 6 mois dès la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1301<sup>1</sup>)

1680 Romont, le 23 août 1984

Le greffier:  
Michel Lachat

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 27 agosto 1984, in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC diffida

lo sconosciuto detentore del mutuo ipotecario al portatore di nominali fr. 10 000.–, rogito n. 146 del 12 ottobre 1951 del notaio Avv. Rinaldo Giovanelli, iscritto in 2<sup>o</sup> rango il 13 dicembre 1951, doc. n. 365, ora in 3<sup>o</sup> rango dopo postergazione del 5 maggio 1952, gravante le particelle VM 86–86a–679 (corrispondenti all'attuale MC 156) site nel comune di Bironico, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (1363<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 28 agosto 1984

Il pretore:  
Avv. Sandro Patuzzo

## Kraftloserklärungen Annulations – Annullamenti

Der erstmals in Nr. 185 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 11. August 1983 als vermisst aufgeführte Schuldbrief von Fr. 8500.–, vom 14. August 1945, Beleg II/3750, lautend zugunsten des Alfred Zurlinden und der Anna Sahli-Iseli, haftend im 2. Rang auf der Liegenschaft Grauholzstrasse 10, in Ittigen, Grundbuchblatt Nr. 693, der Marie Zurlinden-Iseli und der Anna Sahli-Iseli, zu je 1/2 ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; er wird hiermit kraftlos erklärt. (1387<sup>2</sup>)

3011 Bern, den 3. September 1984

Der Gerichtspräsident III von Bern:  
Dr. Minnig

Die erstmals in Nr. 209 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 8. September 1983 als vermisst aufgerufenen folgenden Werttitel:

a. Kassenschein 6,75% Hypothekarkasse des Kantons Bern, Nr. 306683, von nom. Fr. 10 000.–, mit Coupon per 30. September 1983;

b. zwei Kassenscheine 6,5% Hypothekarkasse des Kantons Bern, Nrn. 240147–48, von nom. je Fr. 5000.–, mit Coupons per 18. Dezember 1983;

c. Kassenschein 5,25% Hypothekarkasse des Kantons Bern, Nr. 237706, von nom. Fr. 5000.–, mit Coupon per 13. Februar 1984;

sind dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie werden hiermit kraftlos erklärt. (1388<sup>2</sup>)

3011 Bern, den 3. September 1984

Der Gerichtspräsident III von Bern:  
Dr. Minnig

Das Bezirksgericht Brugg hat mit Beschluss vom 28. August 1984, gestützt auf Art. 870, als kraftlos erklärt:

Kassenobligation Nr. E 18379 der Aarg. Hypotheken- und Handelsbank Brugg, Nominalwert Fr. 10 000.–, Laufzeit 3 Jahre (29. Dezember 1981 bis 29. Dezember 1984), Zinssuss 6¼%, lautend auf den Gesuchsteller als Gläubiger. (1382<sup>2</sup>)

5200 Brugg, den 28. August 1984

Bezirksgericht Brugg

Es wird kraftlos erklärt:

Fr. 2000.– Schuldbrief, ang. 1. Oktober 1972, im 1. Rang, haftend auf den Grundstücken Nrn. 223, 221 und 222, Erli, GB Uffikon, des Josef Zemp-Müller, Uffikon. (1390<sup>2</sup>)

6130 Willisau, den 3. September 1984

Der Amtsgerichtspräsident von Willisau:  
Arnold

Im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nrn. 201, 203 und 206 vom 30. August, 1. und 5. September 1983, wurden folgende Werttitel als vermisst ausgeschrieben:

Inhaberschuldbrief Nr. 9 von Fr. 54 800.– vom 25. September 1970, Bel. Serie IV/1033 und Erhöhung (1. Rang auf Wimmis Bl. 1156).

Inhaberschuldbrief Nr. 13 von Fr. 6200.– vom 25. September 1970, Bel. Serie IV/1033 (1. Rang auf Wimmis Bl. 1160).

Eigentümerschuldbrief von Fr. 40 000.– vom 6. Dezember 1971, Bel. Serie IV/2145 und Erhöhung (2. Rang auf Wimmis Bl. 1156 und 1160).

Namenaktie der Genossenschaft Skilift Grimmelalp-Stierengrimmi, Nr. 520, von nom. Fr. 500.–, ohne Coupons,

Namenaktie der Sportbahnen Wiriern AG Diemtigtal, Nr. 714, von nom. Fr. 500.–, mit Coupons Nr. 19 und folgende,

3 Anteilscheine der Ersparniskasse Niedersimmmental in Wimmis, Nrn. 2679/80 und 3856, von je nom. Fr. 500.–, ohne Coupons.

Da die erwähnten Titel dem Richter innert der angesetzten Frist nicht vorgelegt worden sind, werden diese gemäss Art. 986 OR kraftlos erklärt. (1389<sup>2</sup>)

3752 Wimmis, den 3. September 1984

Der Gerichtspräsident von Niedersimmmental:  
Janser

Le Tribunal de Bâle-Ville a, par ordonnance du 29 août 1984, prononcé l'annulation des titres suivants:

2 coupures de fr. 5000.–, 6% obligations de caisse SBS, échéant le 29 juillet 1987 (nos 3034382 et 3034383) y compris les coupons pour les années 1984, 1985, 1986 et 1987;

1 coupure de fr. 5000.–, 5½% obligation de caisse SBS, échéant le 27 avril 1986 (no 3030424) y compris les coupons pour les années 1984, 1985 et 1986. (P 6/84) (1386<sup>2</sup>)

4001 Bâle, le 3 septembre 1984

Tribunal civil de Bâle-Ville  
Chancellerie de procédure

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 30 agosto 1984 ha annullato l'ipoteca al portatore di fr. 500.–, iscritta il 14 gennaio 1905, documento 21, a carico delle particelle 209, 210, 211 (ora MC 647) del comune di Morcote. (1391<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 30 agosto 1984

Il pretore:  
Avv. Sandro Patuzzo



## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

### Mercury Eurobond Fund Limited

Unter der Firma «Mercury Eurobond Fund Limited» besteht seit dem 30. Mai 1977 ein Anlagefonds in der Rechtsform einer Aktiengesellschaft nach dem Recht von Bermuda. Die Gesellschaft investiert ihre Mittel vornehmlich in Eurobonds (Euro-Obligationen) verschiedener Währungen, zur Hauptsache US-Dollars (Euro-Dollars).

Die S.G. Warburg AG, Zürich, vertreibt mit Bewilligung der Eidgenössischen Bankkommission vom 23. November 1977 Aktien der Mercury Eurobond Fund Limited in der Schweiz.

Statuten und Emissionsprospekt sind kürzlich geändert worden. Diese Änderungen betreffen u. a. folgende Punkte:

1. Die Gesellschaft darf Devisentermingeschäfte tätigen.
2. Die vom Anleger beim Kauf von Aktien der Gesellschaft den Geschäftsführern zu bezahlende Provision darf 5% des Ausgabe-preises der Aktien nicht übersteigen.
3. Überfällige Zahlungen an die Gesellschaft bzw. deren Organe unterliegen Verzugszinsen von 7%.

Weitere Änderungen betrafen Nebenpunkte. Interessenten stehen die geänderten Statuten und Emissionsprospekt beim unterzeichneten schweizerischen Vertreter zur Verfügung. (A1675)

8039 Zürich, den 6. September 1984

S.G. Warburg AG  
Gartenstrasse 26, 8039 Zürich

### Binella Cosmetics AG, Baden

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. August 1984 hat einstimmig beschlossen, das Grundkapital von bisher Fr. 800 000.– auf Fr. 200 000.– herabzusetzen durch Rückkauf und Annullierung von 600 Namenaktien zu nominell Fr. 1000.–.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, ihre Forderungen anzumelden und deren Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A1681<sup>3</sup>)

5400 Baden, den 28. August 1984

Der Verwaltungsrat

### Im Dornhag AG, Basel

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Im Dornhag AG, in Basel, vom 28. August 1984 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 2 250 000.– durch Rückzahlung von Fr. 1 125 000.– herabzusetzen, d. h. dass jede Aktie von Fr. 1000.– auf Fr. 500.– herabgesetzt wird.

Den Gläubigern der Im Dornhag AG wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei Notar Dr. Max Ziegler, Augustinerstrasse 11, Postfach 1959, 4001 Basel, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A1653<sup>3</sup>)

4001 Basel, den 28. August 1984

Im Dornhag AG  
Der Verwaltungsrat

### Intacril AG in Liq., Dübendorf

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 13. Juli 1984 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert dreissig Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator Dr. Peter Lotz, Elisabethenstrasse 15, 4051 Basel, anzumelden. (A1682<sup>3</sup>)

4051 Basel, den 3. September 1984

Intacril AG in Liq.  
Der Liquidator:  
Dr. Peter Lotz

### Forwa GmbH in Liquidation, Geroldswil

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Gesellschafterversammlung vom 30. Juli 1984 hat die Gesellschaft ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Zur Liquidatorin wurde Frau Ursula Anderhub ernannt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung bei der Liquidatorin Frau Ursula Anderhub, Gugelrebenstrasse 11, 8912 Obfelden, anzumelden. (A1536<sup>1</sup>)

8954 Geroldswil, den 14. August 1984

Forwa GmbH in Liq.  
Die Liquidatorin

### Taxi Gubser AG, Glarus

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. August 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche, innerhalb von 30 Tagen nach der ersten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes, schriftlich beim Liquidator, Mathias Jenny, c/o M. Jenny Treuhand AG, Landstrasse 19, 8750 Glarus, anzumelden. (A1665<sup>3</sup>)

8750 Glarus, den 29. August 1984

Der Liquidator

### SAC Technical Services GmbH, Glarus

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Erste Veröffentlichung

Aktiven und Passiven der SAC Technical Services GmbH, Glarus, sind nach Massgabe von Art. 748 OR per 31. August 1984 auf die SAC Consultants AG, Glarus, übergegangen. Infolge Fusion ist die SAC Technical Services GmbH, Glarus, aufgelöst.

Schulden der aufgelösten Gesellschaft werden bei Fälligkeit von der SAC Consultants AG beglichen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen gegen die SAC Technical Services GmbH innert einer Frist von 2 Monaten seit dieser Publikation bei der SAC Consultants AG, Spielhof 14a, 8750 Glarus, anzumelden. Ohne Forderungsanmeldung innert der gesetzten Frist wird der Verzicht auf Sicherstellung angenommen. (A1688<sup>3</sup>)

8750 Glarus, den 31. August 1984

SAC Consultants AG, Glarus

### Konsumverein Linthal-Dorf in Liquidation, Linthal

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Genossenschafter haben am 2. Juni 1984 die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der 3. Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator mit Kollektivunterschrift: Ernst Kundert, Stachelbergstrasse, 8783 Linthal, anzumelden. (A1656<sup>3</sup>)

8783 Linthal, den 28. August 1984

Die Liquidatoren:  
Ernst Kundert und Fritz Zweifel, Linthal

### Althaea GmbH in Liq., Luzern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. Juli 1984 hat die Gesellschaft die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Albert Friedrichs, Tribschenstrasse 9, 6005 Luzern, anzumelden. (A1690<sup>3</sup>)

6005 Luzern, den 30. August 1984

Der Liquidator

### OMC AG in Liquidation, Rorschacherberg

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. September 1984 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen und als Liquidator Herrn Alfred Steiger bestimmt.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dem Liquidator anzumelden. (A1691<sup>3</sup>)

9400 Rorschacherberg, den 3. September 1984

Der Liquidator: Alfred Steiger  
Unternehmensberatungen  
Seehaldenstrasse 26  
9400 Rorschacherberg

### Wuppermann Handel und Technik AG, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Juli 1984 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der 3. Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Wuppermann Handel und Technik AG, Thurgauerstrasse 68, 8050 Zürich, anzumelden. (A1620<sup>3</sup>)

8050 Zürich, den 18. Juli 1984

Die Liquidatoren

### Daniele AG in Liquidation, Maur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 5. Juni 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Reto Chiogna, c/o Trevin AG, Treuhand und Inkasso, Falkenstrasse 30, 8008 Zürich, anzumelden. (A1658<sup>3</sup>)

8008 Zürich, den 24. August 1984

Der Liquidator:  
Reto Chiogna

### Intertip AG, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. August 1984 ist die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen worden.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Gesellschaft anzumelden. (A1670<sup>3</sup>)

8008 Zürich, den 24. August 1984

Der Liquidator

### Agapantus Holding GmbH, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. August 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich und mit Begründung beim Liquidator, Fürsprecher Wolfgang von Erlach, Dreikönigstrasse 7, Postfach, 8022 Zürich, anzumelden. (A1655<sup>3</sup>)

8022 Zürich, den 29. August 1984

Der Liquidator:  
Wolfgang von Erlach

### Firstcom SA in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. August 1984 hat die Firstcom SA, Zürich, ihre Auflösung beschlossen und ist in Liquidation getreten.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung beim Liquidator, RA Dr. Jean-Marc Vuille, Genferstrasse 24, 8027 Zürich, anzumelden. (A1664<sup>3</sup>)

8027 Zürich, den 30. August 1984

Der Liquidator

### Estareal AG (Estareal SA) (Estareal Inc.), Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. August 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Hr. Dr. Hans Hüsey, Bellerivestrasse 10, 8034 Zürich, anzumelden. (A1685<sup>3</sup>)

8034 Zürich, den 31. August 1984

Der Liquidator  
Dr. Hans Hüsey

### Hamagud Aktiengesellschaft für den Handel mit Antiquitäten, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. September 1984 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung anzumelden. (A1684<sup>3</sup>)

6300 Zug, den 3. September 1984

Hamagud Aktiengesellschaft  
für den Handel mit Antiquitäten, Zug  
Die Liquidatorin: Interhold AG, Zürich

**H. Jordi AG, Dietikon**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Juli 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der ersten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Eduard Gubser, Schaffhauserstrasse 315, 8050 Zürich, anzumelden. (A16723)

8050 Zürich, den 31. August 1984

Der Liquidator

**Loews Hotels AG, Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Loews Hotels AG, Zürich, vom 24. August 1984 hat beschlossen, die Gesellschaft aufzulösen und zu liquidieren.

Den allfälligen Gläubigern der Loews Hotels AG, Zürich, wird gemäss Art. 742 Abs. 2 des Obligationenrechtes bekanntgegeben, dass sie, innert zwei Monaten von der dritten Publikation dieses Aufrufes an, unter Anmeldung ihrer Forderung an untenstehende Adresse, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A16793)

8027 Zürich, den 6. September 1984

Dr. Marco A. Jagmetti  
Stahelin Halter & Partner  
Bleicherweg 58, 8027 Zürich

**Sicopa S.A., Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 août 1984 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances d'ici au 30 septembre 1984, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, M. Daniel Schaub, Bureau Fiduciaire, à Genève, rue de Candolle 22. (A16693)

1700 Fribourg, le 29 août 1984

Le liquidateur

**Produits Fourragers Edouard Girard SA, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision du 29 août 1984, la société Produits Fourragers Edouard Girard SA, dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, avant le 15 octobre 1984, en mains du liquidateur, M. René Sägesser, expert-comptable, demeurant à Genève, rue de Berne 32. (A16543)

1201 Genève, le 27 août 1984

Le liquidateur

**Sarjax SA, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Cette société a été dissoute selon acte authentique de l'assemblée générale extraordinaire du 22 février 1984.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, M. André Pollak, boulevard James-Fazy 4, 1201 Genève. (A16513)

1201 Genève, le 27 août 1984

Le liquidateur

**Ameeco Inter S.A. en liquidation, Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 29 juin 1984, la société a décidé sa dissolution et ne subsiste plus que pour sa liquidation opérée sous la raison sociale «Ameeco Inter S.A. en liquidation».

Les créanciers et les débiteurs sont invités à produire leurs créances ou leurs dettes, dans un délai d'un mois dès la troisième publication, sous peine de forclusion, auprès du liquidateur, M. Charles Berney, c/o Fiduciaire Fischer S.A., route de Frontenex 62, 1211 Genève 6. (A16333)

1211 Genève, le 28 août 1984

Le liquidateur

**G & E Interengineering S.A. en liquidation, Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 29 juin 1984, la société a décidé sa dissolution et ne subsiste plus que pour sa liquidation opérée sous la raison sociale «G & E Interengineering S.A. en liquidation».

Les créanciers et les débiteurs sont invités à produire leurs créances ou leurs dettes, dans un délai d'un mois dès la troisième publication, sous peine de forclusion, auprès du liquidateur, M. Charles Berney, c/o Fiduciaire Fischer S.A., route de Frontenex 62, 1211 Genève 6. (A16323)

1211 Genève, le 28 août 1984

Le liquidateur

**SI La Bancenelle SA, en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

Selon décision du 29 août 1984, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de M. Nicolas Duruz, expert-comptable, à Genève, rue de Candolle 14. (A16733)

1200 Genève, le 28 août 1984

Le liquidateur

**Man Corporation S.A., Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 15 août 1984, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers sont invités à faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès de M. Claude Bèlâz, avenue de Mategnin 75, 1217 Meyrin GE. (A16663)

1203 Genève, le 29 août 1984

Le liquidateur:  
Claude Bèlâz

**Texon SA, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

Selon procès-verbal de son assemblée générale extraordinaire du 9 août 1984, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Texon SA, en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, M. Raoul Gintzburger, p. a. Arode SA, rue du Rhône 31, 1204 Genève. (A16713)

1204 Genève, le 31 août 1984

Le liquidateur:  
Raoul Gintzburger

**Société Immobilière Rue de Bourg 16 en liquidation, Lausanne****Société Immobilière de la Rue de Bourg 18 en liquidation, Lausanne****Canton S.A. en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Les assemblées générales extraordinaires du 20 août 1984 ont décidé la dissolution et la liquidation des sociétés.

Les créanciers de ces dernières sont sommés de faire connaître, par écrit, leurs réclamations dans le délai d'un an dès la troisième publication du présent avis en mains du liquidateur Me Jean Francken, galeries Benjamin Constant 1. (A16413)

1000 Lausanne, le 27 août 1984

Le liquidateur

**Société Immobilière du Pic S.A., Les Mosses, en liquidation, Ormond-Dessous**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 22 août 1984 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur, Fiduciaire P. Michel, avenue Général-Jomini 6, 1530 Payerne. (A16573)

1000 Lausanne, le 28 août 1984

Le liquidateur

**Cité Conthey S.A., Conthey**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 24 août 1984 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation sous la raison sociale Cité Conthey S.A. en liquidation, à Conthey.

Les créanciers de la société sont invités à produire leur créance d'ici et jusqu'à 30 jours dès la 3e publication, par écrit accompagnée des pièces justificatives en mains du liquidateur Philippe Perraudin, avenue de la Gare 46, 1920 Martigny. (A16773)

1920 Martigny, le 30 août 1984

Le liquidateur

**Uni-Stores SA, en liquidation, Etoy**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

Suivant la décision de son assemblée générale extraordinaire du 21 août 1984, la société a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, par écrit, au plus tard un mois après la 3e publication de cet avis en main du liquidateur, Eric Morel, Fiduciaire Elès SA, case postale 356, Morges. (A16833)

1110 Morges, le 30 août 1984

Le liquidateur:  
Eric Morel

**Cava Bedolee SA, in liquidazione, Lostallo**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Prima pubblicazione**

Con la decisione assembleare dell' 8 marzo 1984, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore, signor Gian Pio Toschini, c/o Studio Commerciale SA, 6537 Grono. (A16893)

6537 Grono, il 3 settembre 1984

Il liquidatore:  
G. P. Toschini

**Art-Giardini S.A., in liquidazione, Melide**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare del 26 marzo 1984, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore signor Livio De Lorenzi, Melide. (A16873)

6900 Lugano, il 28 agosto 1984

Il liquidatore:  
Livio De Lorenzi

**Lutin S.A., in liquidazione, Coira**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 5 marzo 1984, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore, Dott. Severo Antonini, c/o studio legale Antonini & Censi, viale C. Cattaneo 3, Lugano. (A16473)

6900 Lugano, il 28 agosto 1984

Il liquidatore:  
S. Antonini

**Sunway A.G., in liquidazione, Roveredo GR**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 1° marzo 1984, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore, Dott. Severo Antonini, c/o studio legale Antonini & Censi, viale C. Cattaneo 3, Lugano. (A16483)

6900 Lugano, il 28 agosto 1984

Il liquidatore:  
S. Antonini



**Dastila S.A. in liquidazione, Roveredo GR**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 7 novembre 1983, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate ai liquidatori, Dott. Severo Antonini, viale C. Cattaneo 1, Lugano, e Roberto Mameli, c/o studio legale Antonini & Censi, viale C. Cattaneo 3, Lugano. (A1644<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 28 agosto 1984

I liquidatori:  
S. Antonini

R. Mameli

**Strigion S.A. in liquidazione, Roveredo GR**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 13 marzo 1984, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate ai liquidatori, Dott. Severo Antonini, viale C. Cattaneo 1, Lugano, e Roberto Mameli, c/o studio legale Antonini & Censi, viale C. Cattaneo 3, Lugano. (A1645<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 28 agosto 1984

I liquidatori:  
S. Antonini

R. Mameli

**Roccaforte AG in liquidazione, Roveredo GR**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare del 31 agosto 1984, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore Dott. Georges P. Camp, Zollikon. (A1686<sup>3</sup>)

6535 Roveredo, il 31 agosto 1984

Il liquidatore:  
Dott. Georges P. Camp

**Freyda A.G., in liquidazione, Roveredo GR**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 26 marzo 1984, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate ai liquidatori, Dott. Severo Antonini, viale C. Cattaneo 1, Lugano, e Roberto Mameli, c/o studio legale Antonini & Censi, viale C. Cattaneo 3, Lugano. (A1643<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 28 agosto 1984

I liquidatori:  
S. Antonini

R. Mameli

**Willipar Company S.A. in liquidazione, Roveredo GR**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 20 marzo 1984, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate ai liquidatori, Dott. Severo Antonini, viale C. Cattaneo 1, Lugano, e Roberto Mameli, c/o studio legale Antonini & Censi, viale C. Cattaneo 3, Lugano. (A1650<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 28 agosto 1984

I liquidatori:  
S. Antonini

R. Mameli

**Immobiliare San Gottardo S.A., in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 5 febbraio 1981, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate ai liquidatori, Dott. Severo Antonini, viale C. Cattaneo 1, Lugano, e Roberto Mameli, c/o studio legale Antonini & Censi, viale C. Cattaneo 3, Lugano. (A1649<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 28 agosto 1984

I liquidatori:  
S. Antonini

R. Mameli

**Eralfinag A.G. in liquidazione, Roveredo GR**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 28 agosto 1984, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro 30 giorni dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate, c/o il liquidatore Avv. Giancarlo Viscardi, corso Elvezia 16, 6900 Lugano. (A1652<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 28 agosto 1984

Il liquidatore

**Grubest AG in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Eventuali creditori sono diffidati a notificare i propri crediti alla spett. Fidercom S.A., via Lavizzari 2A, Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A1667<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 29 agosto 1984

Il liquidatore:  
Fidercom S.A.

**Quadrantiqua S.A. in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Eventuali creditori sono diffidati a notificare i propri crediti al sig. Passardi Gabriele, in Torricella, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A1668<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 29 agosto 1984

Il liquidatore:  
Passardi Gabriele

**Texsint A.G. in liquidazione, Zugo**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare del 20 luglio 1984, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un anno dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società, c/o Fidinam Fiduciaria S.A., via Piöda 14, Lugano. (A1678<sup>3</sup>)

6900 Lugano, il 6 settembre 1984

Il liquidatore:  
Fidinam Fiduciaria S.A.

**Antritt der Verlassenschaft**

Die Verlassenschaft des **Trinkler Richard**, 1911, von Menzingen, in Baden wohnhaft gewesen, gestorben am 23. Februar 1984, ist von den gesetzlichen Erben:

1. Noser-Trinkler Margrit, 1937, Samstagern
2. Pasin-Trinkler Pia, 1940, Gebenstorf
3. Litschi-Trinkler Elisabeth, 1942, Wädenswil
4. Trinkler Richard, 1957, Buchs
5. Trinkler René, 1959, Nussbaumen
6. Trinkler Kurt, 1961, Luzern

unter den Folgen des öffentlichen Inventars stillschweigend angetreten worden. (A1674)

5400 Baden, den 3. September 1984

Bezirksgericht Baden

**Öffentliches Inventar**

ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: **Krasnigi Hasan**, 1943, von Jugoslawien, in Baden wohnhaft gewesen, gestorben 23. August 1984.

Eingaben an die Gemeindekanzlei der Stadt Baden.

Frist: bis 8. Oktober 1984. (A1680<sup>3</sup>)

5400 Baden, den 5. September 1984

Bezirksgericht

**Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV**

Wird nicht innert 30 Tagen seit dieser Publikation beim Handelsregisteramt Zug ein Interesse an der Aufrechterhaltung nachstehender Firmen geltend gemacht, so werden diese im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht.

Datavision AG, in Zug

Delcommerce AG, in Zug

Ibelkan Holding SA in Liquidation, in Zug

Kompag Warenhandels- und Kompensations AG in Liquidation, in Zug

WAO Handels & Verwaltungs AG in Liquidation, in Baar

Zanora GmbH, in Zug (A1639)

6300 Zug, den 29. August 1984

Handelsregisteramt Zug

**Sommation selon art. 89 ORC**

Les créanciers et actionnaires de la société anonyme **Editions HVR S.A.**, Lausanne, ainsi que tous tiers intéressés, sont sommés d'invoquer, dans les trente jours dès la présente publication, leur intérêt au maintien de la société précitée, en s'adressant par écrit au registre du commerce de Lausanne.

Cette inscription sera sinon radiée d'office, en application de l'art. 89 ORC. (A1659)

1002 Lausanne, le 29 août 1984

Registre du commerce du district de Lausanne  
case postale 3660, 1002 Lausanne  
Le préposé: Christian Simone

**Grifa per beneficio di inventario**

Istanti: Luise Cécile Merlo, Pier Giovanni Alfredo Merlo e Sonia Lisetta Merlo, rappresentati dall'Avv. Flavio Gemetti, Lugano.

Successione: quella relitta da **Merlo Battistino Erminio**, 1945, qdm. Battista, attinente di Viganello, già domiciliato a Viganello, deceduto a Macugnaga (Novara – I) il 30 luglio 1984.

Notaio delegato all'inventario: Avv. Stefano Zanetti, Lugano.

Diffida: si diffidano tutti i creditori o debitori del defunto, compresi i fideiussione, a notificare i loro crediti o debiti, entro il termine di un mese dalla prima pubblicazione della presente grida, alla cancelleria della pretura di Lugano-Distretto, sotto comminatoria che i crediti non notificati saranno soggetti alle conseguenze previste dall'art. 590 CCS. (A1676<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 3 settembre 1984

Il pretore:  
Avv. Sandro Patuzzo

**Spellyard Corporation S.A., in liquidazione, Mesocco**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 27 dicembre 1983, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate ai liquidatori, Dott. Severo Antonini, viale C. Cattaneo 1, Lugano, e Roberto Mameli, c/o studio legale Antonini & Censi, viale C. Cattaneo 3, Lugano. (A1642<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 28 agosto 1984

I liquidatori:  
S. Antonini

R. Mameli

## Mitteilungen Communications Comunicazioni

Geldmarkt-Buchforderungen – Serie 1.61  
Valoren-Nr. 015374

## Schuldner: Schweizerische Eidgenossenschaft

Emission: 13. September 1984  
 Rückzahlung: 13. Dezember 1984  
 Auktion: 11. September 1984  
 Anmeldefrist (Schluss): 11. September 1984, 12.00 Uhr

- Die Schweizerische Eidgenossenschaft emittiert im Auktionsverfahren handelbare Geldmarkt-Buchforderungen im ungefähren Betrag von 200 Millionen Franken. Die Festsetzung des genauen Betrags erfolgt aufgrund der eingegangenen Angebote.
- Die Schweizerische Nationalbank ist mit der Durchführung der Emission betraut.
- Die Zinsvergütung erfolgt durch entsprechenden Diskontabschlag bei der Emission. Am Fälligkeitsdatum wird der Nominalbetrag, abzüglich allfälliger Verrechnungssteuer (Ziff. 15 b), zurückbezahlt.
- Die Forderungen werden öffentlich zur Zeichnung ausgeschrieben. Die Angebote müssen mittels den dafür vorgesehenen Zeichnungsscheinen in verschlossenem Couvert mit dem Vermerk «Angebot Geldmarkt-Buchforderungen» bei den Sitzen und Zweiganstalten der Schweizerischen Nationalbank eingereicht werden, und zwar bis spätestens 12.00 Uhr des Auktionstages.
- Die Schweizerische Nationalbank nimmt Direktzeichnungen von im Ausland domizilierten natürlichen oder juristischen Personen, die nicht als Bank im Sinne der ausländischen Bankengesetzgebung gelten, nur gegen Hinterlage des gezeichneten Nominalbetrags an. Diese Hinterlage hat vor Zeichnungsschluss in bar oder in einer andern von der Schweizerischen Nationalbank vorgängig genehmigten Form zu erfolgen.
- In den Angeboten ist der Erwerbspreis in Prozenten des Nominalbetrags (höchstens drei Dezimalstellen nach dem Komma) anzugeben. Der Mindestbetrag eines Angebots beträgt 100 000 Franken. Höhere Angebote müssen durch 100 000 Franken teilbar sein.
- Die Zuteilung erfolgt zu demjenigen Einheitspreis, bei dem der von der Emittentin gewünschte Betrag erreicht wird, nötigenfalls unter anteilmässiger Kürzung der untersten noch berücksichtigten Preisklasse.
- Die erfolgreichen Zeichner werden über die Zuteilung schriftlich benachrichtigt. Die Liberierung der zuteilten Beträge hat Wert Emissionstag bei der Schweizerischen Nationalbank zu erfolgen.
- Die Forderungen gegenüber der Schweizerischen Eidgenossenschaft werden durch die Liberierung der zuteilten Beträge bei der Schweizerischen Nationalbank begründet.
- Über die Einträge im Geldmarkt-Register werden den Gläubigern Bescheinigungen ausgestellt, denen die Eigenschaft eines Beweismittels und nicht eines Wertpapiers zukommt. Die Schweizerische Nationalbank ist berechtigt, aber nicht verpflichtet, die im Register eingetragenen Personen als Gläubiger zu betrachten.
- Nach Auskunft des Sekretariats der Eidgenössischen Bankkommission sind Geldmarkt-Buchforderungen in den Bankbilanzen unter der Rubrik 1.4 «Wechsel und Geldmarktpapiere» und auch in der Unter rubrik 1.4.1 «davon Reskriptionen und Schatzscheine» auszuweisen.
- Die Geldmarkt-Buchforderungen sind übertragbar in Mindestbeträgen von 100 000 Franken bzw. einem Vielfachen davon. Im Falle einer Abtretung hat der eingetragene Gläubiger den Erwerber der Schweizerischen Nationalbank, Geldmarkt-Register, Postfach 4388, 8022 Zürich, schriftlich bekanntzugeben. Aufgrund dieser Mitteilung wird der neue Gläubiger im Register eingetragen.
- Die Rückzahlung erfolgt mit befreiender Wirkung an die drei Werkzeuge vor Verfall im Register eingetragenen Gläubiger.
- Die Forderungen sind bei der Schweizerischen Nationalbank im Rahmen der festgelegten Limiten diskontierbar. Eine allfällige Diskontierung erfolgt nicht zum offiziellen Satz, sondern zu Ankaufrispreisen, die von der Schweizerischen Nationalbank auf Anfrage bekanntgegeben werden.

## 15. Steuern

- Umsatzabgabe**  
Die gemäss vorliegendem Prospekt begründeten Geldmarkt-Buchforderungen unterliegen der eidgenössischen Umsatzabgabe nicht.
- Verrechnungssteuer**  
– Erhebung:  
Der Diskontabschlag unterliegt der Verrechnungssteuer von 35%. Die Steuer wird bei Verfall der Geldmarkt-Buchforderung erhoben und auf den Gläubiger überwälzt. Die Steuer ist nicht zu entrichten, wenn die Geldmarkt-Buchforderung bei Verfall einer Bank im Sinne der inländischen oder ausländischen Bankengesetzgebung für eigene Rechnung zusteht. Bei Abtretung einer Geldmarkt-Buchforderung kurz vor Verfall an eine Bank behält sich die Eidgenössische Steuerverwaltung vor, die Frage der Steuerumgehung zu prüfen.  
– Rückerstattung:  
Soweit die Steuer zu entrichten ist, steht der Anspruch auf Rückerstattung demjenigen Gläubiger zu, der im Zeitpunkt des Verfalls der Geldmarkt-Buchforderung die gesetzlichen Voraussetzungen erfüllt.  
– Buchführung:  
Zur Gewährleistung einer reibungslosen steuerlichen Kontrolle verpflichten sich die buchführungspflichtigen Inhaber von Geldmarkt-Buchforderungen, den Verkehr über gesonderte Konten zu erfassen.

Zeichnungsscheine können ab 7. September 1984 bei den Sitzen und Zweiganstalten der Schweizerischen Nationalbank bezogen werden.

Bern und Zürich, den 6. September 1984

Eidgenössisches Finanzdepartement Schweizerische Nationalbank

Créances comptables à court terme – Série 1.61  
No de valeur 015374

## Débiteur: Confédération suisse

Emission: 13 septembre 1984  
 Remboursement: 13 décembre 1984  
 Date de l'appel d'offres: 11 septembre 1984  
 Souscription: jusqu'au 11 septembre 1984, à midi

- La Confédération suisse émet selon le système d'enchères des créances comptables à court terme, négociables, pour un montant d'environ 200 millions de francs. Le montant définitif est fixé sur la base des offres reçues.
- La Banque nationale suisse est chargée de l'émission.
- Les intérêts sont payés à l'émission, sous forme d'une déduction, selon la méthode de l'escompte. A l'échéance, le montant nominal sera remboursé, sous déduction, le cas échéant, de l'impôt anticipé (voir chiffre 15 b).
- Les créances sont offertes en souscription publique. Les offres doivent être présentées au moyen du bulletin de souscription prévu à cet effet. Elles doivent parvenir à la date de l'appel d'offres, au plus tard à 12.00 heures, à l'un des comptoirs (sièges ou succursales) de la Banque nationale suisse, dans une enveloppe fermée portant la mention «offre-crédances comptables à court terme».
- Les souscriptions directes provenant de personnes physiques et morales qui sont domiciliées à l'étranger et qui, au sens de la législation de leur pays, ne sont pas considérées comme des banques, sont acceptées par la Banque nationale suisse pour autant seulement qu'un dépôt de garantie égal au montant nominal souscrit soit constitué. Ce dépôt doit être effectué avant la clôture des souscriptions, en espèces ou sous une autre forme ayant reçu l'approbation de la Banque nationale suisse.

- Les offres doivent indiquer le prix d'acquisition en pour-cent du montant nominal (avec trois décimales au maximum). Le montant minimal sur lequel porte une offre est de 100 000 francs. Les offres supérieures à cette somme doivent être divisibles par 100 000 francs.
- L'attribution est effectuée à un prix unique qui doit permettre de couvrir le montant désiré par l'émettrice; si nécessaire, les attributions seront réduites proportionnellement dans la catégorie de prix la plus basse qui est encore prise en considération.
- Les souscripteurs dont les offres ont été retenues seront informés par écrit des attributions. La libération des montants attribués devra avoir lieu à la Banque nationale suisse, valeur jour d'émission.
- Les créances sur la Confédération suisse naîtront avec la libération, auprès de la Banque nationale suisse, des montants attribués.
- Un document attestant l'inscription sur le registre du marché monétaire sera délivré à chaque créancier. Ce document est un moyen de preuve et non un papier-valeur. La Banque nationale suisse est autorisée à considérer comme créancières les personnes inscrites au registre, mais elle n'y est pas tenue.
- Selon les renseignements obtenus du secrétariat de la Commission fédérale des banques, ces créances doivent être comptabilisées, dans les bilans des banques, sous les rubriques 1.4 «Effets de change et papiers monétaires» et 1.4.1 «dont rescriptions et bons du trésor».
- Les créances comptables à court terme sont transmissibles. Les cessions doivent porter sur un montant de 100 000 francs ou sur un multiple de cette somme. En cas de cession d'une créance, le créancier inscrit au registre doit communiquer par écrit le nom de l'acquéreur à la Banque nationale suisse, Registre du marché monétaire, case postale 4388, 8022 Zürich. Cette communication permettra d'inscrire le nouveau créancier au registre.
- Les montants seront remboursés, avec effet libératoire, aux créanciers qui figureront sur le registre trois jours ouvrables avant l'échéance.
- Les créances peuvent être remises à l'escompte à la Banque nationale suisse, dans le cadre des limites fixées. Dans cette éventualité, le taux officiel ne sera pas appliqué; l'opération se déroulera à un prix d'achat que la Banque nationale suisse communiquera sur demande.
- Impôts**  
a. **Droit de timbre de négociation**  
Les créances comptables à court terme constituées conformément au présent prospectus ne sont pas soumises au droit de timbre fédéral de négociation.  
b. **Impôt anticipé**  
– **Prélèvement:**  
Les intérêts payés sous la forme d'une déduction lors de l'émission sont soumis à l'impôt anticipé de 35%. Cet impôt est prélevé lors de l'échéance de la créance comptable à court terme et imputé au créancier. L'impôt ne doit pas être perçu lorsque, au moment de l'échéance, la créance comptable à court terme appartient en propre à une banque, au sens de la législation bancaire suisse ou étrangère. En cas de cession à une banque d'une créance comptable à court terme, dont l'échéance est proche, l'Administration fédérale des contributions se réserve le droit d'examiner si l'impôt a été éludé.  
– **Remboursement:**  
Si l'impôt est perçu, le droit au remboursement appartient à celui qui remplit les conditions légales au moment de l'échéance de la créance comptable à court terme.  
– **Comptabilité:**  
En vue de garantir un contrôle fiscal irréprochable, les détenteurs de créances comptables à court terme, qui sont obligés de tenir une comptabilité, s'engagent à passer sur des comptes spéciaux les opérations concernant ces créances.

Les bulletins de souscriptions peuvent être obtenus dès le 7 septembre 1984 auprès des sièges et succursales de la Banque nationale suisse.

Berne et Zurich, le 6 septembre 1984

Département fédéral des finances

Banque nationale suisse

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

## Private Anzeigen Annonces privées Annunci privati

## Hasler Holding AG, Bern

Einladung zur  
21. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, 21. September 1984, um 11 Uhr, im Grossen Saal des Casinos, Casinoplatz, Bern.

## Tagesordnung:

- Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1983/84 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
- Entlastung des Verwaltungsrates.
- Wahlen.
- Verschiedenes.

Jahresrechnung, Bilanz und Geschäftsbericht werden sämtlichen Aktionären zugestellt.

Bern, den 6. September 1984

Hasler Holding AG  
Der Verwaltungsrat

## Victoria Effekten Holding AG, Schwyz

Einladung für die ausserordentliche  
Generalversammlung unserer Aktionäre

auf Montag, 24. September 1984, 11 Uhr, im Konferenzraum unserer Gesellschaft, Bahnhofstrasse 59, Schwyz.

## Traktanden:

- Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 250 000.– auf Fr. 750 000.– durch die Ausgabe von 5000 neuen Inhaberkonten im Nennwert von je Fr. 100.–, an die bisherigen Aktionäre zum Ausgabekurs von Fr. 100.– + 3% eidg. Stempelsteuer.
- Statutenänderung von Absatz III/5 wie folgt:  
Das Aktienkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 750 000.–. Es ist eingeteilt in 7500 Inhaberkonten zu je Fr. 100.–.

Die Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, haben ihre Aktien bis spätestens 20. September 1984 bei einer Bank zu hinterlegen oder sich durch Bescheinigung einer Bank oder eines Notars über ihren Aktienbesitz auszuweisen.

Victoria Effekten Holding AG, Schwyz



## Tennis + Sport AG, Disentis

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 28. September 1984, um 20.15 Uhr, in der Cafeteria der Tennishalle, in Disentis.

#### Traktanden:

1. Begrüssung.
2. Wahl des Tagesbüros.
3. Protokoll der Generalversammlung vom 8. Dezember 1983.
4. Abnahme des Geschäftsberichtes.
5. Genehmigung der Jahresrechnung mit Bilanz per 31. Mai 1984.
6. Bericht der Kontrollstelle.
7. Entlastung der Verwaltungsorgane.
8. Wahl des Verwaltungsrates.
9. Wahl der Kontrollstelle.
10. Varia.

Die Jahresrechnung bis 31. Mai 1984 und das Protokoll der Generalversammlung liegen ab sofort im Büro der Verwaltung in Disentis zur Einsicht auf.

Anträge der Aktionäre zuhanden der Generalversammlung sind bis spätestens 20. September 1984 schriftlich einzureichen.

Das Tagesbüro ist ab 19.45 Uhr geöffnet.

Disentis, den 8. August 1984

Der Verwaltungsrat

## The New Brunswick Electric Power Commission, Fredericton New Brunswick, Canada

### 5 1/4% Anleihe 1977-92 von sFr. 80 000 000 nom.

(Valoren-Nummer 668 609)

Für die Amortisationstranche per 30. August 1984 konnten Obligationen von sFr. 730 000.- nominal zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 30. August 1984 sFr. 73 770 000.- nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im August 1984

Aus Auftrag:  
Schweizerische Bankgesellschaft

## Shikoku Electric Power Co., Inc. Takamatsu-City, Japan

### 4 3/4% Anleihe 1979-89 von sFr. 100 000 000 nom.

(Valoren-Nummer 761 281)

Für die Amortisationstranche per 21. August 1984 konnten Obligationen von sFr. 4 000 000.- nominal zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 21. August 1984 sFr. 92 000 000.- nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im August 1984

Aus Auftrag:  
Schweizerische Bankgesellschaft

## Europäische Atomgemeinschaft (Euratom), Luxemburg

### 4 1/4% Anleihe 1978-93 von sFr. 80 000 000

(Valoren-Nummer 435 642)

Für die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen am 5. September 1984 fällig gewordene Tilgungsrate von sFr. 4 000 000.- nom. wurden die Obligationen am Markt zurückgekauft.

Nach dem 5. September 1984 verbleiben somit noch Titel im Nennwert von insgesamt sFr. 76 000 000.- ausstehend.

Zürich, im September 1984

Im Auftrag:  
Schweizerische Bankgesellschaft

## Schweizerische Treuhandgesellschaft

Basel, Bern, Delsberg, Genf, Lausanne, Lugano, Luzern, Neuenburg, St. Gallen, Sitten, Solothurn, Winterthur, Zürich

### ...Kontrollstelle von Stiftungen

Nach BVG müssen alle Vorsorgestiftungen eine qualifizierte Kontrollstelle wählen.

Wir vermieten auf Frühjahr 1985 an idealer Lage in Grenchen (200 m nordöstlich Bahnhof Süd):

## Werkhalle

Fläche 300 m<sup>2</sup>. Auf Wunsch mit Kran 5 t. Bodenbelastung 1200 kg/m<sup>2</sup>. Höhe 5,7 m. Anschliessender Lagerraum 180 m<sup>2</sup>. Gute Zufahrt für Lkw. Geleiseanschluss in unmittelbarer Nähe.

Interessenten können sich melden bei:

Mecaplex AG, 2540 Grenchen, Tel. 065 55 16 55

## NEUSEELAND

### 4% Anleihe 1979-89 von sFr. 100 000 000

(Valoren-Nummer: 798 271)

Die gemäss Ziffer 5 der Anleihebedingungen am 5. September 1984 fällige Tilgungsrate in Höhe von sFr. 4 000 000 wurde vollständig am Markt zurückgekauft.

Nach dem 5. September 1984 bleiben somit noch Titel im Nennwert von sFr. 88 000 000 dieser Anleihe ausstehend.

Basel, im September 1984

Aus Auftrag:

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

## ARICO

### America Real Estate Investment Company\*

#### Bilanzen zum 31. Dezember 1983 und 1982

(in \$ 1.000)

Aktiva	1983	1982
Beteiligung an 1700 Lincoln Limited	\$ 133.743	\$ 82.620
Hypothekensichere Forderung gegenüber European American Bank & Trust Company	-	29.400
Kurzfristige Geldanlagen	13.442	27.293
Täglich fällige Bankguthaben	5.484	2.304
Forderungen aus aufgelaufenen Zinsen	368	10.402
Grundungsaufwand, nach Abschr. v. \$ 250 und \$ 166	582	832
Sonstige Forderungen	153.617	152.870

#### Passiva (Verbindlichkeiten und Eigenkapital)

Verbindlichkeiten:		
Sonstige Verbindlichkeiten und Rückstellungen	1.903	1.669
Eigenkapital:		
Stammkapital		
(4 Mio autorisierte Aktien; 1,5 Mio ausgegebene u. ausstehende Aktien)	150.000	140.452
Bilanzgewinn	1.714	10.749
	151.714	151.201
	\$ 153.617	\$ 152.870

#### Gewinn- und Verlustrechnungen

für die am 31. Dezember 1983 und 1982 abgelaufenen Geschäftsjahre

(in \$ 1.000)

	1983	ergänzende Einnahmen-/Ausgabenrechnung**	1982	ergänzende Einnahmen-/Ausgabenrechnung**
Erträge:				
Zinserträge	\$ 4.767	\$ 14.804	\$ 13.698	\$ 12.464
Aufwand:				
Gebühr gem. Geschäftsbesorgungsvertrag	680	680	680	680
Abschreibung auf Gründungsaufwand	250	250	250	250
Allgemeine und Verwaltungskosten	131	128	181	269
Vergütung an den Board of Directors	59	59	59	59
Abschluss- und sonst. Verwaltungsaufwand	82	122	260	260
	1.202	1.239	1.430	1.538
Jahresüberschuss	\$ 3.565	\$ 13.565	\$ 12.268	\$ 10.926
Gewinn je Aktie	\$ 2,38		\$ 8,18	

\* Übersetzung eines amerikanischen Berichtes.

\*\* Ergänzende Information zur Einnahmen-/Ausgabenrechnung (cash basis of accounting). - Die Gewinn- und Verlustrechnungen enthalten als ergänzende Information das auf der cash basis of accounting ermittelte Ergebnis für die am 31. Dezember 1983 und 1982 abgelaufenen Geschäftsjahre. Hiernach werden Erträge und Aufwendungen nicht abgegrenzt, sondern erst bei Zahlung erfolgt. Die Überschüsse nach der cash basis of accounting sind für 1983 um \$10.018.000 höher bzw. für 1982 um \$1.342.000 geringer als die Ergebnisse der Gewinn- und Verlustrechnungen. Dies ist im wesentlichen auf Zinserträge zurückzuführen, die nach der cash basis of accounting nur bei Zufluss erfasst werden.

## Raygan Products SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

jeudi 25 octobre 1984, à 11 h., au siège de la société, avenue de Rosemont 10, 1208 Genève.

Ordre du jour:

Distribution d'un dividende extraordinaire et modification des statuts.

Les propositions sont à la disposition des actionnaires au siège de la société où les cartes pour l'assemblée peuvent être retirées.

### Nichtigerklärung

Das Sparheft Nr. 01.124173.8 der Erspariskasse Biel wird vernichtet.

Der allfällige Inhaber dieses Sparheftes wird hiermit aufgefordert, dasselbe innert dreissig Tagen, unter Nachweis seiner Rechte, bei der Erspariskasse Biel vorzuweisen. Andernfalls wird der Gläubiger die Urkunde im Sinne von Art. 90 OR als kraftlos erklären.

Biel, den 30. August 1984

Erspariskasse Biel



Inserate  
erschliessen  
den Markt

Inserate  
im  
SHAB  
haben  
Erfolg

## Öffentliches Inventar und Rechnungsruf

Gestützt auf Art. 398 Abs. 3 ZGB hat das Vormundschaftsinspektorat des Kreises Schaffhausen aufgrund des Antrags der Vormundschaftsbehörde der Stadt Schaffhausen vom 9. August 1984 am 27. August 1984 die Errichtung eines öffentlichen Inventars angeordnet und mit deren Durchführung die Vormundschaftsbehörde der Stadt Schaffhausen beauftragt. Es ergeht daher folgender Rechnungsruf:

Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, sowie Schuldner von

### Hans Peter Meister,

geb. 7. August 1927, von Schaffhausen und Merishausen, wohnhaft Kohlfirstrasse 38a, 8203 Schaffhausen, bevormundet gemäss Art. 372 ZGB durch Georges Graf, 1111 Lully, werden aufgefordert, ihre Guthaben und Schulden schriftlich bei untenstehender Adresse bis zum 12. Oktober 1984 anzumelden. Die Meldepflicht gilt für alle natürlichen und juristischen Personen sowie für alle diejenigen, welche Vermögenswerte von Hans Peter Meister in Verwahrung haben.

Bezüglich der Folgen der Unterlassung der Eingaben wird ausdrücklich auf Art. 398 Abs. 3 ZGB in Verbindung mit Art. 590 ZGB sowie Art. 84 und 144 StG aufmerksam gemacht.

Schaffhausen, den 3. September 1984

Vormundschaftsamt  
der Stadt Schaffhausen  
Vorstadt 43  
8200 Schaffhausen

### Aufforderung

Folgendes Heft der Hypothekar- und Handelsbank Winterthur wird vernichtet:

Sparheft Nr. 1.184.608.09

Der Inhaber dieses Heftes wird hiermit aufgefordert, seinen Anspruch innerhalb von drei Monaten, von heute an gerechnet, bei der Hypothekar- und Handelsbank Winterthur geltend zu machen.

Nach Ablauf dieser Frist wird die Urkunde als kraftlos betrachtet. (Art. 90 OR)

Hypothekar- und Handelsbank Winterthur